

PREZZI D'ABBONAMENTO al "Piccolo" e al "Piccolo della Sera" per tre mesi:  
Trieste a domicilio due volte al giorno C. 12.20; Monarchia a. u. una spedizione C. 9. —  
due spediz. al giorno C. 11. — Germania C. 12.80; Tassi dell'Unione Postale: "Il  
Piccolo" oppure "Il Piccolo della Sera" C. 8.20; tutti due giornali spedizioni due volte  
al giorno C. 16.40. Mese, semestre ed anno in proporzione. Pagamenti anticipati.  
nel regno d'Italia è più conveniente prendere l'abbonamento all'ufficio postale della  
propria città. Si paga per il "Piccolo" L. 5.60; "Piccolo" e "Piccolo della Sera" L. 9.95.

# IL PICCOLO

INSEZIONI alle condizioni generali fissate nel regolamento dell'Amministrazione  
che è a disposizione dei comitanti e si spedisce a richiesta. Prezzo per ogni riga  
(larghezza 64 mm., altezza 2 1/2 mm.): avvisi di commercio e industriali cent. 40; comunicati  
avvisi teatrali, finanziari, mortuari, necrologici, ringraziamenti ecc. Cor. 1.25; nella  
rubrica: Informazioni del pubblico (riservata l'adesione redazionale), fino a 5  
righe Cor. 40, ogni riga in più Cor. 4. Pagamenti anticipati. Non si assume al-  
cuna responsabilità per la pubblicazione di avvisi in giorni o posti determinati.

Anno XXXI

Uffici:

Direzione e Amministrazione: Piazza Carlo Goldoni N. 1.  
Redazione e Tipografia: via Silvio Pellico N. 4 (palazzina del "Piccolo").

Trieste, Martedì 19 Marzo 1912

Telefoni: Amministrazione: N. 800, Redazione: N. 227.  
Interurbano N. 435.

N. 11021

## Intorno alla guerra.

### I combattimenti di Bengasi e Derna.

#### Supposizioni sensazionali sull'azione della Russia.

#### Il bando alla popolazione di Bengasi dopo l'ultima battaglia

ROMA 18 (N). La «Tribuna» ha da Bengasi il testo del bando che il coman-  
dante della popolazione di Bengasi la sera della vittoria del 12 corr.:  
«In nome di Dio clemente e misericor-  
dioso! Sia gloria a Lui solo!

Abitanti di Bengasi! Voi che avete  
avuto veduto, colle vostre orecchie avete  
udito! Guidati da Dio abbiamo ieri ri-  
portato una grande vittoria e i nostri  
cannoni, i nostri fucili e le nostre baio-  
nette nelle mani dei nostri valorosi sol-  
dati hanno fatto strage del nemico che  
con insoluta tenacia voleva resistere  
all'ardore ed allo slancio dei bravi figli  
d'Italia! Più di mille furono i nemici  
morti, più di duemila i nemici feriti! Po-  
chissime le nostre perdite!

Dio ha voluto mostrare a noi, a voi, ai  
nemici nostri, da qual parte è il suo ap-  
poggio e quali sono i protetti dalla sua  
grazia! Valga l'esempio di ieri a ricor-  
dare a tutti che le forze del potente Re  
d'Italia, qui giunte per la liberazione di  
questo paese dal servaggio ottomano, so-  
no forze invincibili, perchè sorrette dal  
Dio della giustizia e della vittoria!

Il tenente generale comandante  
firmato: Bricciosa.

#### Bombe dall'alto

sull'accampamento turco presso Bengasi

BOLOGNA 18 (N). Il «Resto del Car-  
lino» ha da Bengasi che in uno dei suoi  
ultimi voli il tenente di Roberti si dires-  
se verso il campo turco di El Abiar, e  
giunto sopra l'accampamento, lasciò ca-  
dere successivamente cinque grosse  
bombe cariche di alto esplosivo, che  
scoppiarono nel bel mezzo delle tende.  
Una di esse colse in pieno un gruppo di  
soldati che faceva fuoco contro il gran-  
de uccellaccio libratisi altissimo nel  
cielo. Le bombe fecero strage dei tirati,  
molti dei quali furono lanciati lette-  
ralmente in aria, mentre i pochi super-  
stiti fuggivano disperatamente.

Molte tende furono abbattute dal ter-  
ribile spostamento d'aria cagionato dal-  
l'esplosione delle bombe.

#### Come Enver bey fu ferito a Derna

La notizia confermata

ROMA 18 (N). La «Tribuna» ha da Fi-  
lippopoli: A Costantinopoli nei circoli  
militari si conferma la notizia che il ca-  
po supremo delle truppe turche in Cire-  
naica, Enver bey, rimase ferito grave-  
mente nella battaglia del 3 marzo sulle  
alture del Marabout di Sid Abdallah,  
presso Derna. Egli se ne stava indietro  
sopra un monticello, dal quale poteva  
seguire tutte le fasi della battaglia. Le  
sue truppe, sotto la furia delle baionette  
degli alpini, indietreggiavano da valle-  
lle in vallone, Enver bey, con due batte-  
rioni di arabo-turchi discese allora dal  
monticello e cercò di trattenere la fuga  
dei suoi e incalzare gli italiani con un  
movimento di fianco, ma nello sposta-  
mento lo stato maggiore turco venne a  
trovarsi sotto il tiro di un pezzo da mon-  
tagna che gli italiani avevano piazzato  
e sostegno delle truppe lanciate alla  
balanetta. Una scheggia di «shrapnell»  
ferì gravemente Enver bey, che cadde  
al suolo e fu subito dal suo stato mag-  
giore trasportato lontano dal campo di  
battaglia.

A Costantinopoli il pubblico ignora  
tutto ciò perché né la stampa né il Go-  
verno comunicarono tali notizie.

#### I cammelli corridori

gareggiano con le automobili

La «Stampa» ha da Tripoli il seguente  
episodio, che caratterizza tutto il valore  
del corpo dei cammellieri eretici: Il ge-  
neralissimo Caneva si recava in automo-  
bile a Tagiura, accompagnato dai gene-  
rali Ciano e Cerri. Le automobili era-  
no da poco in marcia, quando accadde  
un episodio simpatico, che tornò molto  
gradito al generalissimo. La stessa scor-  
ta di cammelli incontrata nell'andata,  
riapparve improvvisamente: i «meharisti»,  
appena videro le automobili del ge-  
nerale, slanciarono i loro cammelli cor-  
ridori al galoppo, e si posero a cavalcare  
ai fianchi e alle spalle delle automobili,  
facendo gli animali con le grida carat-  
teristiche di «hoh». Il generalissimo e  
i generali Ciano e Cerri sorrisero, lie-  
vemente impressionati dalla sorpresa,  
benché questa fosse condita da una fit-  
ta polvere, avvolgente, la cavalcata. I  
generali ringraziarono i «meharisti» con  
cenni del capo, credendo che tutto finis-  
se lì. Invece, con loro grande stupore,  
i cammelli accompagnarono galoppando,  
la rapida corsa delle automobili, senza  
dare segni di stanchezza. Questa gran-  
diosa carovana di nuovo genere, accop-  
piante in uno stesso gruppo il più anti-  
co e il più moderno mezzo di locomozio-  
ne, fuggente tra le palme, sulla sabbia,  
sotto la sferza del sole, era di uno stu-  
pendo fantastico effetto, e faceva ferma-  
re, meravigliati, gli arabi passanti, e  
strappava grida di ammirazione ai sol-  
dati, che le vedevano sfilare innanzi agli  
occhi come la visione di un sogno. Per  
ben cinque chilometri, senza un momen-  
to di riposo, continuò la corsa dei cam-  
melli e delle automobili, finché, cioè, il  
generale Caneva non ebbe incaricato i  
cammellieri ad invitare i cammellieri a  
ritornare sui loro passi, essendo inutile  
che stancassero di più gli animali.

Ormai la prova l'avevano data, ed  
era stata un'ottima prova di resistenza  
e di velocità. Il governatore, soddisfatto,  
fece trasmettere al Comando del par-  
co dei cammellieri i suoi più vivi elogi.

#### La Porta protesta per gli avvenimenti di Creta

L'amministrazione dell'isola all'Austria-Ungheria?

COSTANTINOPOLI 18 (N). La Porta,  
vivamente preoccupata in seguito alla  
novissima fase della questione di Creta,  
ha elevato proteste presso le potenze  
protettrici contro la soppressione del co-  
mitato esecutivo, perchè essa costituisce  
un'altra delle «statu quo» guarentiti  
dalla potenza. La Porta ha inoltre  
dichiarato alle potenze e alla Grecia che  
l'invio di deputati cretesi ad Atene tur-  
berrebbe seriamente i rapporti fra la Tur-  
chia e la Grecia.

A quanto si dice una delle potenze pro-  
tettrici avrebbe proposto alle altre di af-  
fidare l'amministrazione dell'isola a un  
Governo neutrale.

VIENNA 18 (N). Nei circoli greci di  
Vienna si suppone che la potenza neu-  
trale cui si vorrebbe eventualmente af-  
fidare l'amministrazione dell'isola di Creta  
non potrebbe essere che l'Austria, la  
quale però, a quanto si crede, sarebbe  
poco disposta ad accettare un tale incarico.

#### Il prestigio del governo turco

Vorrebbe iniziare trattative coi rivoluzionari macedoni, ma questi non ne vogliono sapere!

SOFIA 18 (B). Il segretario generale  
del ministero turco dell'Interno, Solaki  
bey, e l'ispettore dell'istruzione Abdul  
Keren, giunsero qui e chiesero un collo-  
quio al rappresentante dell'organizzazione  
macedone, per apprendere a quali  
condizioni le bande in Macedonia vor-  
rebbero sciolte e gli attentati sospesi.  
Fu loro risposto che l'organizzazione ma-  
cedone non intende entrare in trattative  
con la Turchia, ma continuerà la sua a-  
zione finché avrà raggiunto il suo scopo,  
ch'è l'autonomia della Macedonia.

#### Le conferenze italo-turche dell'esploratore Artbauer

Vivaci proteste di giovanotti italiani a Monaco

VIENNA 18 (N). La «Neue Freie Pres-  
se» reca che l'esploratore viennese Ar-  
tbauer ha tenuto anche a Monaco la sua  
solita conferenza sulla guerra tripolina.  
Il conferenziere aveva premesso di vo-  
lere essere imparziale e di non volere  
scostarsi dalla verità; invece fece varie  
osservazioni critiche che provocarono vi-  
vaci proteste da parte di due gruppi di  
giovani italiani presenti fra il pubblico.  
Le prime proteste si udirono quando e-  
gli disse che gli italiani hanno capito  
che anche gli arabi sanno maneggiare  
bene i loro fucili Mauser. L'Artbauer si  
rivolse in italiano agli interruptori, am-  
monendoli a stare zitti, ma continuando  
l'Artbauer a fare critiche ostili alle  
truppe italiane, fu di nuovo interrotto.  
Gli italiani zittirono e fischiarono quan-  
do Artbauer cominciò a narrare le pre-  
tese atrocità degli italiani. Anche dal-  
l'uditorio tedesco si rivolsero ammoni-  
zioni agli italiani. Un funzionario della  
direzione di polizia riuscì a ristabilire il  
silenzio, e Artbauer poté continuare, ma  
insistendo egli sul tema delle atrocità, gli  
italiani ripresero a protestare, finché poi  
il conferenziere incominciò ad elogiare  
le truppe italiane di marina.

#### L'attentato contro il re d'Italia

Voci e supposizioni

ROMA 18 (N). La «Tribuna» riferisce  
sulle strane voci sparse in alcuni am-  
bienti attorno al D'Alba. Si parla, dice  
la «Tribuna», di ripetuti tentativi di su-  
icidio da parte del D'Alba, il quale avreb-  
be cercato di sottrarsi alle strette sempre  
più concludenti delle autorità che istrui-  
scono il processo, tentando di strangolar-  
si con uno dei lenzuoli del suo letto,  
questi tentativi di suicidio erano così e-  
videntemente manifesti che le autorità  
carcerarie furono costrette, dopo aver le-  
vato dalla cella tutte le suppellettili mo-  
bili, a staccare dal vestito del recluso i  
bottoni. Ma un caso ancora più grave si  
avverò, e cioè che il D'Alba si fosse de-  
ciso di sottrarsi all'istruzione, dopo che  
in un minuto esame dei suoi vestiti fu-  
rono rinvenute cucite in una piega dei  
suoi calzoni duemila lire in due biglietti  
da mille.

La «Tribuna», assunte informazioni in  
proposito presso le autorità che si occu-  
pano dell'istruttoria dell'attentato, dice  
che in questura la notizia viene smentita.  
Ma ulteriori indagini fatte in altro cam-  
po danno risultati incerti. La notizia,  
cioè, dice la «Tribuna», non viene né  
smentita, né affermata. Lo stesso giorna-  
le annuncia che uno strano mutamento  
è venuto nella stranissima figura di cri-  
minale del D'Alba. Il muratore non è più  
nella cella della sua espiazione il giovin-  
astro tremante, pallido e pauroso; è di-  
venuto cinico, mangia e beve con tran-  
quillità addirittura impudente e si affan-  
na a dire che non ha complici e che ha  
agitato da solo e che ha voluto vendicare  
i morti e feriti d'Africa, attentando alla  
vita del re. Ma, dice la «Tribuna», siamo  
ancora nel buio.

Narra il giornale poi che negli ultimi  
giorni di gennaio la posta gli recò una  
lettera partita da Metz. Era indirizzata  
«Al signor redattore della «Tribuna»,  
giornale di Roma». La lettera era scritta  
in italiano, ma di quello usato dai semi-  
analfabeti. Essa annunciava minacciosa-  
mente all'Italia una grossa e prossima  
sventura che avrebbe trascinato in rovi-  
na il paese e la Casa Reale, e ciò per po-  
nere il Governo italiano della sua super-  
bia. La lettera diceva: «Accadrà all'im-  
provviso in Roma una punizione più  
grossa di quella dei terremoti». La lette-  
ra concludeva poi: «Chi scrive è un ope-  
raio italiano che vive da molti anni al-  
l'estero. Prego codesto giornale di pub-  
blicare questa mia. Per vostra regola que-  
sta lettera lo firmo col sangue». La lette-  
ra, osserva la «Tribuna», era firmata  
da un chirurgo rosso che aveva più l'aria  
di essere stato tracciato con del cattivo  
inchiostro rosso, che col sangue.

La «Tribuna» ha ricevuto poi anche  
una cartolina che porta il timbro di An-

burgo e datata 6 novembre 1911. Essa è  
scritta in francese e minaccia i ministri  
d'Italia di essere prossimi a pagare col  
sangue l'impresa tripolina. Termina con  
un evviva al popolo tedesco e a quello  
turco e con un «A bas l'Italie!». E' fir-  
mata «H. G. Hamburg 22».

#### LA «DANTE ALIGHIERI» e l'attentato di Roma

ROMA 18 (N). Il consiglio generale  
della «Dante Alighieri» si è adunato  
oggi sotto la presidenza dell'on. Boselli.  
L'on. Boselli propose innanzitutto l'in-  
vio di un telegramma al re, dicente:  
«Alla maestà del re rivolgo il pensiero  
riverente, esecrando l'abbominabile at-  
tentato, partecipe dell'esultanza nazio-  
nale, fidente nelle magnifiche sorti della  
patria il consiglio centrale della so-  
cietà «Dante Alighieri» oggi raccolta  
in Roma, sicura interprete dei senti-  
menti e dei pensieri di 60.000 soci in  
Italia e all'estero».

Il consiglio ha quindi esaminato le  
condizioni del bilancio sociale, accog-  
liando alcune domande di sussidio a  
scopi scolastici dei vari comitati all'es-  
tero; ha appreso con viva soddisfazione  
la notizia della posa della prima pietra  
dell'istituto medio brasiliano a San  
Paolo, e si è interessato allo sviluppo  
della rassegna «Italia», che sotto gli  
auspici della «Dante Alighieri» si pub-  
blica dall'Unione tipografica torinese;  
ha stabilito infine di fare nuove sollecitazioni presso i comitati per la so-  
lennità della festa della «Dante  
Alighieri» il 21 aprile, natale di  
Roma.

#### L'addetto navale a-u. a Roma sostituito

VIENNA 18 (N). Il «Deutsches Volks-  
blatt» reca: Apprendiamo che quanto  
prima avverrà un cambiamento nel po-  
sto dell'addetto navale presso l'ambas-  
ciata a-u. a Roma. Attualmente quella  
carica è occupata dal capitano di fregata  
Ladislao de Remy-Berzencovich, il quale  
si trova colà dal gennaio 1908. Remy fu  
per qualche tempo anche sul teatro del-  
la guerra in Tripolitania. Probabilmente  
ora egli otterrà il comando di una nave,  
e gli succederà il tenente di vascello  
principe Giovanni di Liechtenstein. Que-  
sti è nato nel 1873 ed appartiene alla ma-  
rina da guerra dal 1890. Da ultimo era  
imbarcato sulla nave da guerra «Aspern».

#### Lo sciopero dei minatori. IN INGHILTERRA

Asquith annuncia la legge per il salario  
minimo

LONDRA 18 (N). Alla Camera dei Co-  
muni il primo ministro Asquith ha an-  
nunciato per domani la presentazione  
del disegno di legge per l'introduzione  
dell'obbligo del salario minimo nelle  
miniere, chiedendo ch'esso venga sbrigato  
entro la giornata di giovedì perchè  
possa essere quindi discusso dai lordi e  
sanzionato dal re entro la giornata di  
sabato, in modo che i minatori possano  
riprendere il lavoro già lunedì. Bonar  
Law, capo dell'opposizione, si dichiarò  
d'accordo con le proposte del Governo.

#### IN GERMANIA

Il movimento tedesco - Tumulti alla  
Camera prussiana

BERLINO 18 (N). Nel bacino della  
Ruhr il numero degli scioperanti è di-  
sceso oggi dal 51% al 47%. Perciò inco-  
mincia a farsi più animata la spedizione  
di carbone. Oggi seguirono i primi pro-  
cessi contro gli scioperanti che volevano  
impedire agli operai volontari di lavora-  
re. Il tribunale degli scabini pronunciò  
condanne di carcere fino a due mesi ed  
ordinò l'immediato arresto dei condan-  
nati, per impedire ulteriori disordini.  
Alla Camera dei deputati del regno di  
Prussia, discutendosi le interpellanze  
sullo sciopero, i sei deputati socialisti  
provocarono vivissimi tumulti, pro-  
testando violentemente contro le dichia-  
razioni dei conservatori e del Governo.

#### NEL BELGIO

BRUXELLES 18 (N). Le amministra-  
zioni delle miniere del Belgio accorda-  
rono un aumento di mercede del 5 per  
cento che però fu respinto dagli operai.  
La decisione sullo sciopero seguirà il 24  
marzo.

#### IN BOEMIA

Le organizzazioni cecche proclamano lo  
sciopero

BRUXELLES 18 (N). Le organizzazioni dei  
minatori cecchi socialisti separatisti e  
nazionali hanno incominciato oggi lo  
sciopero. Due terzi di tutti i minatori  
sono già in sciopero.

#### Védérines resta in tromba

e i suoi partigiani assaltano la sottoprefettura

PARIGI 18 (N). Malgrado la sua sen-  
sazionale «tourné» elettorale in aereo-  
piano, che gli procurò un grande suc-  
cesso... aviatore, Védérines è rimasto in  
tromba nell'elezione di ieri a Limoux,  
dove ottenne 6997 voti contro 7692 dati  
al suo avversario Bonnal. L'entusiasmo  
ch'egli aveva sollevato fra i suoi aderenti  
ebbe però strane conseguenze: alla no-  
tizia della sua trombatura si formò un  
corteo di circa duemila persone che gi-  
rò «Viva Védérines, abbasso il Gover-  
no!» si recarono alla sottoprefettura,  
spezzerono una statua che si trovava nel  
giardino, la gettarono nel fiume e bom-  
bardarono poi a sassate l'edificio, fran-  
tumandone tutte le finestre. Poi i dimo-  
stranti si accingevano addirittura a dare  
l'assalto alla sottoprefettura. La polizia  
era impotente a trattenere, sicché si do-  
vette requisire la truppa. Accorse al ga-  
loppo da una località vicina uno squa-  
drone di cavalleria che in breve poté  
disperdere, senza che avvenissero guai  
maggiori, i troppo infiammati partigiani  
dell'aviatore.

#### Non c'è in Austria un vero regime parlamentare

I commenti d'un giornale viennese

VIENNA 18 (N). La «Neue Freie Presse»  
scrive: Non è mai stato facile capire la  
psicologia del Parlamento austriaco.  
Quello che accade ora alla Camera dei  
deputati è affatto inesplicabile. Le rap-  
presentanze popolari per le loro origini  
storiche sono chiamate a controllare l'azi-  
enda dello Stato, e regolarla e a votare  
i mezzi necessari all'amministrazione.  
Questo dovere dovrebbe venir adempito  
precisamente in Austria con la cura  
più scrupolosa, perchè il diritto del  
Governo di emanare ordinanze imperiali  
con efficacia provvisoria di legge può  
sostituire al bilancio parlamentare un bi-  
lancio assolutista, sottratto a qualsiasi  
controllo. Nondimeno da molti mesi non  
si è fatto letteralmente nulla per ottenere  
che il bilancio sia sottoposto a regolare  
trattazione. Questa avversione contro la  
discussione del bilancio non trova una  
spiegazione plausibile, giacché la diffi-  
cultà consistente in ciò che nella commis-  
sione al bilancio vi è il progetto di legge  
sulla Facoltà italiana che impedisce il  
passaggio alla trattazione del bilancio,  
perchè si fa l'ostacolo contro la Facoltà  
italiana stessa, non è da prendersi sul  
serio. Se il Consiglio dell'impero non av-  
vesse a superare difficoltà maggiori di  
questa, l'Austria si troverebbe davvero in  
condizione invidiabile. Un abile presi-  
dente della commissione riparerebbe le-  
stamente all'assurdità per la quale la  
commissione non può occuparsi del bi-  
lancio e di tutte quelle questioni che  
sono di grande importanza per tutta la  
popolazione, unicamente perchè continua  
la noiosa controversia circa la sede della  
Facoltà italiana. Finora però non si è  
fatto nulla per sbarazzare la via alla di-  
scussione del bilancio, e un Parlamento  
il quale non si occupa del bilancio evir-  
à stesso e vulnera con la propria mano  
quelle leggi fondamentali che sarebbe suo  
dovere di salvaguardare.

Il giornale osserva che si avvicinano  
già le ferie pasquali. Dopo le ferie inco-  
minerà la sessione delle Delegazioni, ed  
allora forse la Camera si deciderà a di-  
scutere il bilancio in sedute interminabi-  
li che dureranno fino a notte tarda. E'  
però più probabile che si ritorni ancora  
all'esercizio provvisorio, naturalmente  
contrando nuovi impegni verso questo  
o quel partito e facendo delle concessioni  
unilaterali a questi o a quei gruppi, in  
questa o in quella classe della popola-  
zione.

Dopo la discussione sul provvedimento  
contro la carestia - continua il giornale -  
la Camera ha iniziato la farraginosa  
prima lettura della legge militare, quan-  
tunque nessuno sappia se poi si potrà  
passare anche alla seconda lettura. In si-  
mili casi i Parlamentari sogliono assegnare  
un progetto di legge il più presto possi-  
bile alla commissione. I partiti, data la  
incertezza della situazione, non possono  
prendere un determinato atteggiamento  
e quindi alla Camera si fa di nuovo una  
sterile discussione.

Il giornale osserva poi che fino dal no-  
vembre dello scorso anno si trascina la  
discussione sulla proposta di urgenza  
Körner relativa alla nomina dei giudici  
czechi in Boemia. La Camera nei ritagli  
di tempo si occupa di queste questioni  
fin dal principio dell'inverno, ammaz-  
zando il tempo inutilmente. La situazione  
alla Camera è poco piacevole. La giova-  
ne Camera manca di ogni slancio. Finché  
manca il compromesso boemo non sarà  
possibile in Austria un vero regime pa-  
rlamentare.

#### Un deputato tedesco chiede la testa di Stürgkh.

Sintomatico è anche un discorso tenu-  
to dal deputato Wolff a Praga in un co-  
mitato tedesco-radical.

La «Ost-Deutsche Rundschau» reca che  
il Wolff in quel discorso disse che il Mi-  
nistro si cura evidentemente troppo  
poco di favorire il compromesso nazio-  
nale in Boemia. La colpa essere tutta  
del presidente dei ministri Stürgkh, il quale  
non sa apprezzare l'importanza di que-  
sto compromesso, perchè egli è ignaro  
delle condizioni della Boemia. Del resto,  
parecchie questioni delle quali ora il  
Parlamento si occupa, come p. e. il pro-  
getto sui canali e la riforma finanziaria,  
offrono fra breve l'occasione di assun-  
gere di fronte al Ministero Stürgkh un  
atteggiamento di aperta ed energica op-  
posizione. Soltanto dopo allontanato lo  
Stürgkh sarà possibile, sotto un altro Mi-  
nistro, dare più vivace impulso alle  
trattative per il compromesso nazionale.  
Questo discorso è stato molto vivamente  
applaudito.

#### Per un nuovo politecnico tedesco

con la sede ad Innsbruck

VIENNA 18 (N). La «Zeit» reca che  
quanto prima una deputazione condot-  
ta dal deputato di Innsbruck dott. Er-  
ler si recerà dal ministro dell'istruzione  
Hussarak, cui presenterà un memo-  
riale chiedente la istituzione di un Po-  
litecnico tedesco per le provincie alpine  
occidentali con sede a Innsbruck.

#### L'imperatore Guglielmo sarà a Corfù il 26 corr.

VIENNA 18 (N). Il «Fremdenblatt» re-  
ca: L'imperatore Guglielmo, a quanto ap-  
prendiamo, arriverà il 26 corr. da Vene-  
zia a Brioni, dove avverrà un incontro  
coll'arciduca Francesco Ferdinando. L'im-  
peratore di Germania si tratterà a  
Brioni alcune ore, poi si recerà a Corfù.

#### Le truppe cinesi tengono comizi di protesta

LONDRA 18 (N). La «Morning Post» ha  
da Scianghai in data di ieri: Le truppe  
di Nanchino e Scianghai hanno tenuto  
comizi di protesta contro la nomina del  
generale imperiale Tiansciyun a mini-  
stro della guerra, quantunque la sua no-  
mina sia stata decisa d'accordo col rivo-  
luzionario.

#### Il residente generale francese nel Marocco Verso l'occupazione di Taza

PARIGI 18 (N). Secondo il «Figaro» il  
deputato Jonart, ex-governatore ge-  
nerale dell'Algeria, sarebbe il candidato  
meglio quotato per la carica di residente  
generale nel Marocco.

Secondo un telegramma da Melilla i  
francesi intendono occupare il mese  
venturo Taza. L'aviatore Servas disim-  
pegnerà i servizi di esplorazione aerea

#### Nessun „program“ a Kustendil

SOFIA 18 (Ag. bulg.). La notizia di un  
giornale di Leopoli, secondo cui a Ku-  
stendil ci sarebbe stato un program di  
ebrei è inventata di sana pianta.

#### Aumento di noli per l'Adriatico e il Levante

AMBURGO 18 (N). La «Deutsche Le-  
vante-Linie» aumenterà col 23 il nolo per  
i porti dell'Adriatico e col 27 marzo quel-  
lo per i porti del Levante del 5%.

#### Verso la soppressione del lotto in Austria

VIENNA 18 (N). Il ministro delle finan-  
ze presenterà domani alla Camera dei  
deputati un disegno di legge circa l'in-  
troduzione della lotteria a classi. Essa  
verrà esercitata in propria regia ed il  
piccolo lotto sarà soppresso in 4-5 anni.

#### La convenzione zuccheraria

VIENNA 18 (N). La convenzione di  
Bruxelles contiene oltre alla concessione  
di un contingente maggiore di 150.000 t.  
per la Russia per gli anni 1912 e 1913 e  
di un ulteriore contingente maggiore di  
50.000 t. per ciascuna annata del 1913 e  
1914, anche la concessione di diritto di  
voto alla Svizzera che finora non lo aveva  
alla conferenza di Bruxelles. La con-  
venzione entrerà in vigore appena la  
avranno approvata la Germania, Austria-  
Ungheria, il Belgio, la Francia, l'Olanda  
e la Russia.

#### Il musicista rivelatosi a 50 anni.

PARIGI 18 (N). Il musicista Ernesto  
Fanelli, rimasto oscuro fino all'età di 50  
anni, e che solo ultimamente fu rivelato  
in grazia del maestro Pierné, ottenne  
ieri nel concerto domenicale dell'orchestra  
Colonne, diretta dal Pierné stesso,  
un successo grandissimo. Era la prima  
volta che veniva data, dopo che i giorna-  
li avevano rivelato il suo nome e le  
sue vicende pietose, la sua sinfonia sul  
«Romanzo della Mummia» di Teofilo  
Gautier, composta nel 1883. Il pubblico  
gli fece un'ondata di simpatia che durò  
dieci minuti. La sinfonia porta, natu-  
ralmente, le tracce del tempo, ma è tale da  
far nascere il rammarico che un musi-  
cista di così belle qualità sia stato co-  
stretto per vivere ad abbandonare la sua  
arte. Il Fanelli esprime la sua emozione  
in un breve articolo pubblicato stamane  
dall'«Excelsior»: «Sono ancora stordito  
- dice egli -; mi pare di aver ricevuto un  
colpo di mazza terribile. La mia mano  
tremava nello scrivere queste righe, come  
quella del bambino che traccia lentamente  
le prime aste».

Il maggior conforto del Fanelli sta nel  
pensare che egli potrà ora consacrarsi  
interamente all'arte che gli è cara.

#### Operai italiani assaliti a Villaco.

VILLACO 18 (N). Operai edili disoccupati  
hanno assalito gli operai italiani oc-  
cupati nella costruzione dell'ufficio po-  
stale e degli uffici delle Ferrovie dello  
Stato. Gli operai italiani furono scacciati  
dal lavoro. Si diede poi l'assalto alla ba-  
racca degli italiani. Gli operai furono ag-  
grediti a colpi di randelli e costretti a  
fuggire. Tutte le loro cose furono gettate  
sulla via. I disoccupati andarono poi di  
costruzione a costruzione assalendo dovun-  
que gli operai italiani. La polizia ha  
ora preso misure a tutela degli operai  
italiani, sicché questi potranno ritornare  
al lavoro senza essere esposti a molestie.

#### Il processo Paternò.

Il tenente non è pazzo.

ROMA 18 (N). Il «Corriere d'Italia»  
dice di apprendere che l'ex tenente Pa-  
ternò fu ferito trasportato a Roma da  
Anversa, essendosi riconosciuto che egli  
non è assolutamente pazzo, e sarebbe  
stato rinchiuso a Regina Coeli.  
In seguito alla sua traduzione a Ro-  
ma, sarebbe imminente il processo con-  
tro di lui dinanzi alla Corte di Assise di  
Roma.

#### Gli «chauffeurs» londinesi in sciopero.

LONDRA 18 (N). Oltre un migliaio di  
«chauffeurs» d'automobili di piazza di  
Londra scioperarono. Essi dicono che i  
proprietari delle automobili non hanno  
mantenuto i patti stipulati in occasione  
dell'ultimo sciopero.

#### Piroscampo inglese naufragato.

LONDRA 18 (B). Il «Lloyd» reca che  
secondo una notizia comunicata dal  
piroscampo svedese «Canada» all'altezza  
di Cardiff è affondato il piroscampo in-  
glese «North Briton». Soltanto un uomo  
si sarebbe salvato.

#### L'esplosione di una caldaia.

NUOVA YORK 18 (B). A S. Antonio  
nel Texas in una rimessa ferroviaria  
esplose una caldaia. 14 persone rima-  
sero uccise e parecchie ferite.

#### Altre vittime dell'alcool metilico.

GEL



# La Corte di Cassazione e i reclami slavi sulla lista dei giurati.

Richiamiamo brevemente i precedenti alla memoria dei lettori.

Come è noto, la Commissione del locale Tribunale Provinciale convocata nel gennaio p. p. ex par. 11 della legge 25 maggio 1873 per la compilazione della lista annuale dei giurati pro 1912 aveva accolto il reclamo prodotto dall'avv. Slavik per l'iscrizione nelle liste primitive dei giurati di 80 nuove persone da esso avvocato dichiarate idonee all'ufficio. Tale reclamo era stato considerato e trattato come un gravame contro la decisione del Magistrato civico di respingerlo: reiezione questa avvenuta per motivi formali, cioè per essere stato l'atto presentato in altra lingua che l'italiana.

Accolti gli 80 nuovi giurati nelle liste primitive, la commissione citata si insediò addirittura nella lista annuale; cosicché quando si trattò di estrarre da una lista annuale così compilata, la lista dei giurati che dovevano fungere nella sessione d'Assise indetta per il giorno 4 marzo, le alterate proporzioni nazionali si fecero tosto valere, riuscendo sorteggiati ben 26 giurati di nazionalità slovena di confronto a soli 10 giurati italiani.

Una lista di servizio nella quale appariva così evidente l'assoluta mancanza di proporzione con le condizioni delle nazionalità nel Comune di Trieste non poteva non richiamare l'attenzione nostra e della nostra Camera degli avvocati: e questa difatti avvisò, con l'energico appoggio dei deputati Gasser e Pittacco, la nota azione di protesta al Ministero di giustizia, domandando un provvedimento riparatore. E il Ministero trasmise la protesta al locale Tribunale d'Appello, affinché la esaminasse e deliberasse in conformità.

Il Tribunale d'Appello, tutti lo ricordano, esaminò la questione ponderatamente nella sua lunga seduta del 3 corr. e infine deliberò:

I. Che il Tribunale d'Appello era competente a decidere in merito ex § 15 R. p. p. quale autorità di sorveglianza sui dipendenti Giudizi del suo reggio;

II. Che la lista annuale compilata dalla Commissione del locale Tribunale Provinciale non era valida perchè erroneamente era stato ritenuto il gravame del dott. Slavik come meritevole contro una decisione del locale Magistrato civico sul reclamo che non era invece meritevole ma solo formale (in quanto riguardava unicamente la lingua nella quale il reclamo era stato prodotto);

III. Che pertanto veniva annullato l'operato della Commissione del Tribunale Provinciale, e annullata per conseguenza la lista annuale e la lista di servizio indetta per il 4 marzo a. c.;

IV. Che si doveva compilare una nuova lista annuale senza riguardo al reclamo del dott. Slavik.

Difatti, in esecuzione di questo dell'atto del Tribunale d'Appello, il Tribunale Provinciale procedette alla compilazione di una nuova lista annuale senza prendere in riflesso il reclamo del dott. Slavik. Aveva così deciso il Tribunale d'Appello per un beninteso sentimento di umanità, non volendo esso prolungare di tanto il carcere preventivo e la sospensione d'animo degli imputati che attendevano i dibattimenti, quanto sarebbe stato necessario per il trattamento del reclamo Slavik a termini di legge. La Presidenza del Tribunale d'Appello indisse quindi la sessione d'Assise. Essa fu fissata al 20 marzo; cioè avrebbe dovuto incominciare domani.

L'avv. Slavik frattanto, non dandosi per vinto, si doleva della decisione del Tribunale d'Appello presso la Procura Generale di Stato in Vienna, invocando l'intervento presso la Suprema Corte di giustizia a tutela della legge; e la Procura generale, mentre faceva domanda degli atti a Trieste, trovava di provocare una decisione ex par. 33 del Regolamento di proc. pen., da parte della Suprema Corte di Giustizia e di Cassazione.

La decisione stessa, da quanti si erano interessati nella vertenza, non era preveduta imminente, essendosi premesso l'esame degli atti che dovevano giungere da Trieste. Apprendiamo pertanto con una certa sorpresa dal nostro corrispondente viennese che la Corte di Cassazione si è già occupata dell'argomento, prendendo una decisione che può riassumersi come segue:

«La decisione del Tribunale d'Appello fu riconosciuta giusta nei punti essenziali, cioè I, II e III; ma riguardo al punto IV la Suprema Corte trovò che doveva venir modificato nel senso che il Tribunale Provinciale doveva rimettere tutti gli atti all'I. r. Consigliere di Luogotenenza, subentrato (in seguito a ritardo da parte del Comune) nelle mansioni del Magistrato civico, affinché esso I. r. Consigliere di Luogotenenza decidesse sul reclamo dell'avv. Slavik rimasto inavuto meritoriamente da parte del Magistrato civico».

Per effetto di questa decisione suprema la sessione straordinaria delle Assise che doveva cominciare domani, è stata nuovamente sospesa!

La decisione della Suprema Corte sancisce dunque completamente nei tre punti essenziali quelle vedute del locale Tribunale d'Appello che riconoscevano giusta la protesta della nostra Camera degli avvocati e che per il loro chiaro discernimento nella questione erano state accolte con tanta soddisfazione dalla cittadinanza. La competenza del Tribunale d'Appello a decidere è posta cioè fuori di discussione, ed è riconosciuta la liceità giuridica delle sue direttive, tanto nell'affermare l'invalidità della lista annuale di giurati come compilata dal locale Tribunale Provinciale, quanto nell'annullare di conseguenza la lista suddetta e la lista di servizio che ne risultava per l'imminente sessione d'Assise.

L'unico punto di disparità riguarda non la questione intrinseca, che è giudicata, ma piuttosto o soltanto le conseguenze di tale giudizio.

Il locale Tribunale d'Appello, nel prendere una decisione su cotesto punto, si era ispirato, come rilevammo, soprattutto al criterio che fosse questo uno dei casi

nei quali l'umanità chiedeva che si pigliasse la via più breve. V'erano degli arrestati nelle carceri; attendevano ansiosamente il giorno del dibattimento; sapevano che questo già era stato fissato; la compilazione prodotta dall'illagale trattamento fatto al reclamo Slavik aveva già reso inevitabile un differimento dei dibattimenti e una prolungazione del carcere preventivo: importava dunque che cotesta prolungazione fosse almeno la più breve possibile e che l'esame meritorio del citato reclamo non creasse un inciampo ulteriore. E poiché si avevano a disposizione le liste primitive dei giurati, le quali, senza l'intervento dell'avv. Slavik, sarebbero servite di norma alla formazione delle giurie, il Tribunale d'Appello non temette di prendere quella risoluzione opportuna che gli suggerivano il senso di umanità ed anche un certo senso di responsabilità della giustizia verso gli interessi dei terzi.

La Suprema Corte di giustizia, evidentemente più lontana da quello che è l'elemento umano della vertenza, il carcere che soffre, il detenuto che aspetta, ha voluto invece che nell'evasione del reclamo Slavik, dacché esso esiste, e indipendentemente da ogni altra circostanza, si seguissero tutte le formalità della procedura.

Dato questo divario meramente procedurale fra la decisione del Tribunale d'Appello e quella della Suprema Corte il reclamo slavo dovrebbe dunque essere rimesso al Magistrato civico, come autorità competente a decidere in merito.

Senonchè noi vediamo la Suprema Corte richiamarsi a un «ritardo» del Magistrato civico nell'evadere l'atto, per rimetterlo invece all'I. r. Consigliere di Luogotenenza, il quale, in seguito a cotesto ritardo, subentrerebbe automaticamente nelle mansioni magistratuali. E difatti il par. 3 della legge citata del 23 maggio 1873 stabilisce che «qualora il capo del Comune tardasse di soverchio la redazione, rettificazione o spedizione della lista primitiva, competerà al Capitano distrettuale di far eseguire l'atto ufficio in ritardo per mezzo dei suoi organi».

Ora il ritardo, al quale la Suprema Corte si richiama, da parte del Magistrato civico, per quanto si cerchi, non riesce di trovarlo concretamente. Il Magistrato civico presentava a tempo debito la lista primitiva dei giurati. E quando l'avv. Slavik gli sottoponeva il suo ricorso, essa decideva, pure a tempo debito, di respingerlo perchè presentato in altra lingua che l'italiana; il che era imposto al Magistrato da un deliberato della rappresentanza cittadina che vige fin dal 19 febbraio 1908. Respinto il ricorso, nessuno più si fece vivo, se non sia la Luogotenenza per chiedere semplicemente al Magistrato di esternarsi in merito alla protesta rivolta dall'avv. Slavik per la reiezione di un suo atto scritto in sloveno. E quando finalmente il 7 corr., cioè pochi giorni or sono, la Luogotenenza invitò il Magistrato civico a esaminare in merito il reclamo Slavik, essa non solo non accennò punto a un ritardo del quale tenesse responsabile il Magistrato, ma, rimettendogli la cosa, dimostrò coi fatti che questa era considerata tuttora di competenza magistratuale e che non la credeva menomamente entrata nelle attribuzioni dell'I. r. Consigliere.

Riesce pertanto cosa nuova, e un po' sorprendente, questo «ritardo» da parte delle civiche autorità accampato oggi dalla Suprema Corte per sottrarre la pertrazione meritoria del ricorso Slavik al Magistrato e per rimetterla al Consigliere di Luogotenenza. D'onde la Suprema Corte abbia ricavato il convincimento che un tale ritardo ci sia stato, riesce d'altra parte difficile il congetturare. Se essa avesse avuto nelle mani gli atti della vertenza, si potrebbe dedurre che il ritardo le fosse risultato da questi.

Ma, per quanto ci consta positivamente, la Suprema Corte prese la sua decisione senza avere sott'occhio il materiale degli atti relativi. Questo materiale difatti fino a ieri si trovava ancora a Trieste; e doveva appunto venire spedito a Vienna per ottemperare all'ordine della Procura Generale, che aveva richiesto gli atti, stimandoli indispensabili alla pertrazione dell'argomento in seno alla Corte di Cassazione.

Ciò che si trovava a Trieste non poteva contemporaneamente trovarsi a Vienna: è lecito dunque inferire che la Suprema Corte abbia creduto di potersi pronunciare in linea giuridica sulla vertenza, indipendentemente dalla cognizione del suo svolgimento in tutti i particolari.

Dobbiamo in queste condizioni speciali nelle quali giudicò la Corte Suprema vedere il motivo del divario con la decisione della locale Corte d'Appello in quanto riguarda la procedura da seguirsi per la compilazione delle nuove liste? E dobbiamo nelle stesse condizioni speciali ricercare la infondata supposizione della Corte Suprema di un «ritardo» da parte del Magistrato civico: ritardo al quale si è dato il valore di un fatto positivamente stabilito?

Certo è che gli slavi, mentre è riconosciuta in tutto la decisione del locale Tribunale d'Appello contro la quale si dolesero, troveranno una specie di indolenzimento della pillola amara in questa modificazione che la Suprema Corte introdusse: che i loro reclami sieno esaminati da un'autorità, e che questa autorità non sia il Magistrato civico, ma un organo governativo.

Agli slavi si è dato torto ancora una volta, questo è vero, sull'accettazione del loro reclamo, quale era stata compiuta non legalmente dalla commissione del Tribunale Provinciale di qui.

Però essi troveranno nel riconfermato loro torto come una piccola riserva di dolcezza, che permetterà loro di non uscire del tutto scontenti. Una stilla di miele, una goccia di balsamo: quella stilla di miele e quella goccia di balsamo che gli slavi, per una loro singolarissima ventura, quando sono feriti, ricor-

rono sempre e nei modi più inaspettati a trovare sulle loro ferite. Dimocheché una buona ferita, come tante ne esistono a questo mondo, come tante ne conosciamo, come pareva l'avessero dopo la decisione del locale Tribunale d'Appello, non si potrà dire che l'abbiano avuta nemmeno questa volta. Essendo apparsi tutt'altro che invulnerabili, ebbero almeno un piccolo medicamento nella supposizione infondata, adottata invece come fatto indiscusso, che il Magistrato civico sia stato in «ritardo» nel disbrigo delle funzioni ad esso incombenti.

Nella quinta pagina: L'accordo fra la Giunta provinciale e la Luogotenenza per la gestione provvisoria di Pola. Nella sesta pagina: Camera di commercio dell'Istria. Nella settima pagina: Cronaca di Capodistria. L'orario delle automobili istriane. La L. N. a Cervignano. Un giudice contro un notaro a Fiume. L'appendice: La fata delle brughiere.

Elargizioni alla «Legna Nazionale». Ci pervengono, per gruppo locale:

Per onorare la memoria del capitano Giovanni Massopust, dai nipoti Lidia e Amerigo Fragaconio cor. 20; dai nipoti Maria e Guido Gentili cor. 20.

Per onorare la memoria della signora Elisabetta ved. Loy dai signori Erminia e Pietro Stagnari cor. 10; dalla signora L. A. cor. 10; dai signori Adolfo e Edvige Alberti cor. 20.

Per onorare la memoria della signora Maria ved. de Zaccaria dalla famiglia Thian cor. 10.

Per onorare la memoria della signora Luigia Dapisa dalla famiglia Carnera, Fiume, cor. 5.

Dalla signora Lea ved. Velicogna, nel primo anniversario della morte del suo indimenticabile consorte Ugo, cor. 20.

Contributo mensile degli insegnanti della scuola tecnica di S. Giacomo cor. 18,40.

Raccolte al Caffè «Stella Polare» dal tavolo fiorato senza odore cor. 4,70. Per un lieto incontro con la signorina Argia W. cor. 5. Da F. Rimini per una differenza al giuoco del piattello cor. 1,40. Dall'avv. Turek, per incarico del signor Ernesto Demarchi cor. 25, competenza testimoniale spettante in una causa penale. Per onorare un onomastico cor. 10.

— Alla Direzione Adriatica della Lega Nazionale pervennero: cor. 28,56 da Giulio Levi-Pavia per onorare la memoria del fratello cor. Guido Levi.

— L'elargizione annunciata ieri, fatta a mezzo della signora Reiser per festino di Servizio, era di lire 10 e da parte di E. L. G. «Festa della sera» uscirà oggi, festa intermedia, verso il mezzogiorno.

— Alla Minerva. Lettura di versi, data da Umberto Saba, letture, alla presenza di un pubblico numeroso. Poeti della scuola giovanissima, che nell'atmosfera minervale comparivano per la prima volta. Il Saba non è un virtuoso della dizione; ma un lettore semplice e chiaro, che, quando occorre, sa però commuoversi e commuovere. Ciò non gli riuscì completamente coi versi di Marino Moretti (il convitato del sacro cuore): colpa un poco il pianto dell'ecordio, un poco la mancanza di respiro e di numero in questa poesia, che pingeva i suoi quadretti con naturalezza e con intimità, ma senza mai alzare il tono dal prosaico. Con Guido Gozzano le impressioni cambiarono: la voce del lettore si fece calda, trovando appoggio nel color pittorico e ben definito dei sentimenti e nella ben distesa ampiezza del verso. Ma il successo maggiore lo ebbe il Saba nei due straranti individualissimi poemetti del Palazzeschi «Il principe e la principessa Zuff» e «La fontana malata», rivelatori di un comico così nuovo, d'uno spirito d'osservazione così inedito nella nostra letteratura, d'un mondo fantastico così impertinente beffardo, che il pubblico ebbe mille ragioni per rallegrarsi di una forma di divertimento inaspettata. Poi il giovane poeta-lettore porse alcune delle cose proprie. Il realismo succinto e oggettivo del «Versi militari» parve meno adatto alla lettura in pubblico; ma l'uditore si compenso largamente nei «Nuovi versi alla Linea», poesia intima, vissuta, tutta frenante di noti appassionati, tutta strappata, come alcuine di palpante, dalle piaghe dell'anima: certa la più bella, più veramente più lirica che il Saba ci abbia dato finora. Con la calma di una nobile meditazione al cospetto di una figura viva della vita («Il fanciullo appassionato»), la serata si chiuse: e si chiuse fra lunghi e caldissimi applausi.

— Università Popolare. Concerto del Trio «Tartini». La conferenza di Rossana. Nella palestra di via della Valle, oggi, alle 6 pom., avrà luogo il concerto del Trio «Tartini», composto del prof. A. Skole (pianoforte), U. Heuberg (violin), A. Fabbri (violoncello). Il programma, che è veramente magnifico, forse il più bello per ricchezza e varietà di competenza, di quanti furono dati finora dal Trio «Tartini», comprende: G. B. Lulli (1685); «Sonata a tre», per violino, violoncello e basso (largo, allegro, adagio, allegro con spirito); E. F. Dall'Abaco (1875-1743); «Sonata a tre» (allegro, adagio, allegro); L. Beethoven: «Dieci variazioni del Trio XI»; G. Martucci: «Scherzo del Trio op. 59»; F. Smetana: «Trio op. 15» (moderato assai, allegro, presto). Il programma, come si vede, passa rapidamente attraverso tutta la storia del trio e l'aggiunta dei due trii del Lulli e del Dall'Abaco, mai eseguiti a Trieste, preziose composizioni di due dei più eletti, più puri rappresentanti della musica classica, gli conferisce un raro pregio. Ad esso certo i valentissimi componenti del Trio che arricchiscono il loro programma storicamente dimostrano la severità dei loro intenti, daranno adeguata espressione. La sala si aprirà alle 4,30.

— Uomini e donne giovani e giovanette si trovarono iersera d'accordo in un festosissimo applauso quando «Rossana» concluse il suo semplice, sobrio, efficace discorso tenuto nella sala «Tartini» sulla donna e l'amore nel tempo presente. Certo quella concordanza era la più singolarmente confermata alle parole di propaganda pronunciate dalla nobile scrittrice, certo esse dimostrano che per il pubblico che affollava in ogni cantuccio la sala, «Rossana» aveva trovata l'aurora del giusto mezzo. E' improba impresa, ardua faccenda far delle teorie o degli precetti in argomento d'amore, in argomento cioè in cui la ragione entra poco o tardi, in ogni caso non per la via della logica, ma per quelle del sentimento, cioè non sue. «Rossana» pur comprendendo ciò, come si poté arguire, aliena da sentimentalismo trascendentale, trattò l'argomento ponendo come base un'essenziale differenza tra l'amore di tempi passati e l'amore d'oggi. Passò in esame, proiettato nella linea della storia (ahimè, com'è visione particolare la storia) l'amore del primo medio evo che era una relazione di schiavitù subita dalla donna, l'amore cortese della cavalleria con i suoi precetti imprescindibili per le apparenze in pubblico e per i contegni domestici, l'amore spirituale e passionale soffuso di cortigianeria del Rinascimento, l'amore di gala e di miseria del Seicento, il cicicismo galante e depravato del Settecento, l'idealismo candidamente lunare del romanticismo; e venne quindi al tempo presente. Ben diverso il tempo nostro dal passato, da ogni passato! Oggi le donne lavorano nelle officine e negli uffici pubblici, oggi le donne hanno un posto di comoda libertà nella vita generale, hanno vasta educazione, tanto che in alcune parti del mondo sono più preparate dell'uomo per la vita e dirigono sole la casa, oggi si trovano a combattere per diritti che le equiparino in alcune cose ai maschi. Epperò si fanno più aguzzate, più destre nella vita, imparano a cogliere più vivamente l'opportunità, sanno distinguere e scegliere. Ed è bene, dice «Rossana», che così sia. E' bene, fa di bisogno che nell'amore la donna e l'uomo portino un senso previdente del futuro e che, liberi da fatuità o da eccessi sentimentalistici, si misurino, vagolino le loro condizioni fisiche ed economiche, si comprendano per ciò che sono e per ciò che possono essere. In far tutte queste cose però non dimentichino l'affettuosità dell'amore, ma dimentichi la donna, ha concluso «Rossana», comunque cercando il suo posto nella vita, che niuna cosa vale di più che una buona sposa e d'una buona madre. Abbiamo già detto: un fervido, lungo applauso di consentimento coronò il nobile discorso.

— Domani, nella scuola di via Giotto, il dott. Mario Stenta terrà la seconda delle interessantissime conferenze sul nuovo orientamento delle scienze biologiche.

La conferenza del padre Fel. Ieri sera, nella sala della Fenice, per iniziativa del Curatore della Biblioteca «Enea Silvio Piccolomini», il P. prof. Reginaldo Fel. parlò, con parola facile e piana, dinanzi a numeroso ed elegante pubblico, di Enrico Lacordaire, tratteggiando mirabilmente la gloriosa figura del monaco francese che fu oratore insuperabile e di loro parigino e sul pergamo, e polemico, vivace e coraggioso sulle colonne dell'«Avenir», il battagliero giornale fondato dai suoi amici. Figlio del suo secolo, il Lacordaire ebbe modernità di vedute, o fu liberale e democratico convinto: delle sue convinzioni non fece mai mistero con nessuno e perciò dai piccoli e dagli invidiosi fu perseguitato, calunniato e accusato. Ritiratosi, attese in silenzio che tornasse la sua ora; e quando la sorte gli rese ragione, la spontaneità, l'impetuosità e la ricchezza della sua eloquenza, gli argomenti che con vincono, la voce che incanta, il colorito mirabile, il gesto suo spontaneo e affascinante attraversarono, a Notre Dame, un'ondata interminabile di pubblico che lo ascoltava entusiasta. Fra gli uditori c'erano gli uomini più grandi della Francia d'allora: Chateaubriand, Victor Hugo ecc. Vero re dell'eloquenza, più oratore dello stesso Bossuet, somigliante sotto a molti aspetti al Savonarola, il Lacordaire cominciò la sua gloriosa, la sua più grande e la più nobile soddisfazione di un uomo che combattè per un'idea alta e santa di aver commossi e persuasi gli uditori: non per niente fu fatto membro dell'Accademia di Francia e godette i favori di sommi.

La fine della dotto conferenza del P. prof. Fel. salutata da uno scroscio di calorosi applausi.

— Rammentiamo che questa sera alle 7,30, il P. Antonio Luddi terrà, nella medesima sala, l'annunciata conferenza intitolata «Dal rogo all'altare», parlando di Giovanni d'Arco.

Museo commerciale. Venerdì 22 corr., alle 7,30 pom., nella sala maggiore di Borsa, il prof. dott. Franco Savognan, docente di economia politica alla Scuola superiore di commercio Revoltella, terrà, auspice il Museo commerciale, una conferenza sul tema: «I sindacati e l'esportazione sotto costo». Biglietti d'invito si possono avere al Museo commerciale.

Per il gioco dei fiori del Patronato femminile pervennero ulteriori doni dalle signore e dai signori: Maria D'Adda, Amelia ved. Müller-Penso, Ugo De Mejo, Maria Pitte, Luisa Tedeschi, Bertina Berger, Anna Rasovich Costi, Maria Ravasini-Gidoni, Carla Jellersitz, Giacomo Hirsch, Elda Luzzatto, Gina Dubniovich, Salvatore Segrè, Maria Strudhof, Italia Selva, Nella Rodrigues de Costa, Elettra Basilio.

— L'elargizione di 50 corone testè pubblicata era della signora Maria Pessi e non del signor Marco Pessi come per errore fu stampato.

Società Ginnastica Triestina. L'annuncio che Ernesto Saffred, l'ammirato violinista concittadino, si sarebbe prodotto alla Ginnastica, richiamò iersera nel vasto ambiente della palestra un pubblico numerosissimo, che decretò allo straordinario «virtuoso gli onori d'un trionfo non meno straordinario. Quello di iersera fu ben sì più dirlo - il battesimo del fuoco, la consacrazione d'un portentoso atleta dell'arco, che famosi finora appartati in una severa disciplina di studi, prende ora nell'agone armato di tutto punto - e d'armi formidabili - e invita a tenzone non già i mediocri, ma i più agguerriti, i più temuti campioni dell'arte sua.

E' inverosimile la perfezione tecnica di questo violinista, il candore, la facilità, la sicurezza imperturbabile con cui egli vince ogni più ardua prova. Si è presi di stupore dinanzi a tanta abilità: si pensa al grande maestro suo Cesare Thomson, al maestro di tutti Nicolò Paganini. Con Saffred l'impossibile sembra cosa puerile, per miracolosamente vicino l'inaccessibile, a portata di mano l'inafferrabile.

Basta la semplice enumerazione dei pezzi eseguiti dal concertista - accolti tutti da frenetiche ovazioni - a dare una idea della sua potenzialità. Pezzi come il «Concerto in mi bem» e «Le streghe» di Paganini non si affrontano se non si possiedono in grado superlativo tutti i requisiti della tecnica più trascendentale. Ma Ernesto Saffred è l'eccezione in tutta l'imponenza della sua originalità.

Nicolò Paganini creò nelle «Streghe» un portentoso della meccanica violinistica: Ernesto Saffred si diverte ad acuirne le formidabili asportate. Il più provetto violinista affronterebbe con terrore una parata sola della «Fantasia» che Leon de Saint Lubin scrisse sopra un tema della «Lucia»: a Ernesto Saffred sembra un giuoco il ripetere tutta da cima a fondo il difficile per lui non esiste: esso non è che un aspetto un po' insolito del facile.

Si farebbe però un torto a questo fenomeno violinista non elogiando in lui che il perfetto virtuosismo. In Ernesto Saffred vibra una forte anima d'artista, e basterebbe a provarlo l'interpretazione superba, piena di slancio e di sentimento che egli diede dell'«Elegia» di Salici di Bazzini, lo spirito ch'egli infuse nell'«Hu-

moresque» di Dvorak-Wilhelmi, l'affascinante foga con cui egli tradusse la «Zingaresca» di Sarasate.

Fiorivano intorno i nomi gloriosi di Kubelik, di Thomson, di Vecsey, e gli applausi fiocavano densi, tumultuosi come una procella, e con gli applausi le richieste di «bis», con grande cortesia soddisfatta dal concertista, che volle aggiungere un difficilissimo pezzo del Coronini all'impressionante programma.

Della serata di ieri Ernesto Saffred - che il fratello suo prof. Ermanno accompagnò egregiamente al pianoforte - serbava certo un ricordo incancellabile, anche quando - e il giorno non è lontano - senza bisogno di ricorrere a termini di confronto, si dirà di lui nel gran mondo dell'arte, fra l'entusiasmo delle folle: «E' Saffred» «tout courts».

— Oggi si terranno nella Palestra esercitazioni di pattinaggio e precisamente: dalle 5 alle 6 per gli allievi e allieve e dalle 6 alle 8 per soci e signore.

— Congresso della Banca Commerciale triestina. Rammentiamo che il Congresso generale ordinario degli azionisti della Banca Commerciale triestina è convocato per il 28 corrente, ad ore 4 pom., nella sede sociale, via Nuova 4, e che il termine per depositare le azioni scade il 22 corrente.

Per le onoranze a Giuseppe Rota. Il Comitato cittadino per le onoranze al m. Giuseppe Rota ci comunica che nella seduta tenutasi domenica 17 corr. venne nominato cassiere il sig. G. B. Baldini, negozio carta ed oggetti di cancelleria, via Cassa di risparmio N. 11.

A favore del Comitato per le onoranze a Giuseppe Rota ci pervennero: dal sig. Eugenio Agostini cor. 5; dalla sig. Maria Lucatelli Coronini cor. 5.

Elargizioni varie. Ci pervennero:

Per onorare la memoria della signora Elisa ved. Loy dalla famiglia Balestra cor. 15, dal signor Giorgio ed Ortensia Trevisini cor. 15, dal sig. Mass. Abramson cor. 10, dai signori Romano e Vittorio Moro cor. 10, dalla signora Filomena ved. Moro cor. 10, dai signori Giuseppe e Olga di Lenardo cor. 10, dal signor Leone Klugmann cor. 25, dal signor Alberto Schreiber cor. 10 a favore della Guardia medica; dal signor I. Bertel cor. 10 a favore della Guardia medica e cor. 10 a favore della società «Carità e lavoro»; dai signori Eugenio e Gisella Loy, figli dell'estinta, cor. 75, da rimettersi al signor podestà per una o più famiglie povere triestine, cor. 25 per l'Orfanotrofio San Giuseppe, cor. 25 per convalescenti poveri uscenti dall'ospedale, cor. 25 per il fondo orfani e vedove della Lega degli impiegati civili; dai signori Guido e Augusta Salamon cor. 10 a favore dell'«Igea»; dai signori Carmen e Raimondo Malusa cor. 10 a favore del fondo orfani e vedove dell'Associazione Mutua fra impiegati privati; dal signor Carlo Poli cor. 10 a favore del fondo discendenti della Società fra viaggiatori e piazzisti; dai signori Edmondo Randegger e collette cor. 20 a favore del Gremio sensali di Borsa.

Nel primo anniversario della morte del signor Ugo Velicogna, dalla madre e dai fratelli cor. 15 a favore dell'Orfanotrofio S. Giuseppe.

Per onorare la memoria del signor Giuseppe Anti. Dobruza, dalla sua vedova cor. 20 a favore di quattro convalescenti poveri che escono dall'ospedale il 19 corr., con maggior riguardo a quelli che portano il nome Giuseppe.

Per onorare la memoria del signor Francesco Moretto dai signori: Vito de Gioia cor. 10, Giovanni Beaco cor. 5, Giovanni Bertoli cor. 5, Alessandro Breccelli cor. 5 a favore della Società fondo pensioni fra cittadini del Regno d'Italia.

— Alla Previdenza pervennero per onorare la memoria della signa Maria ved. Braida dal figlio Ermidio e fratelli cor. 50.

— Alla Società «Igea» pervennero: dalla sig. Maria Dambrosi cor. 2, da N. N. cor. 4 per prestazioni avute.

Per il varo al cantiere S. Marco. Come già annunciammo, giovedì 22 corr., alle 10 ant., seguirà al cantiere S. Marco il varo della seconda «dreadnought» a. u., costruita dallo Stabilimento tecnico triestino.

Al varo della nave, che sarà battezzata «Tegethoff», assisteranno l'arciduca Francesco Ferdinando con la consorte, i quali arriveranno a Trieste domani sera, da Brioni, a bordo dell'«Yacht Lacroma»; inoltre l'arciduca Leopoldo Salvatore e le arciduchesse Bianca, Maria, Dolores e Maria Immacolata, che arriveranno da Vienna domani mattina e prenderanno alloggio sulla nave «Gäa».

Nel giorno del varo vi sarà un banchetto di Corte a bordo del «Gäa», alle 2 pom.

La Direzione di Polizia ci comunica che, nell'interesse della sicurezza del movimento, ha emanato le seguenti disposizioni.

1. Le vetture e le automobili si dirigeranno al Cantiere S. Marco evitando le rive, per le vie del Lazzaretto vecchio ed Economico e per il viale inferiore del Passaggio di Sant'Andrea. E' severamente proibito di oltrepassare altri veicoli.

2. Alle vetture ed alle automobili che attenderanno i passeggeri, sarà assegnato il posto degli organi di sicurezza. Le altre dovranno ritornare in città per la via dell'andata, approfittando soltanto del viale superiore del passaggio di S. Andrea oppure anche per la via Broletto e S. Marco.

3. E' vietato alle vetture ed alle automobili l'accesso al Cantiere S. Marco dalla parte di S. Giacomo e di Servola.

4. Le vetture da nolo dovranno venir pagate anticipatamente e le medesime si soffermeranno all'ingresso del Cantiere solo per deporre i passeggeri.

5. Il movimento regolare del tramway elettrico sul tratto vecchia Stazione ferroviaria di S. Andrea fino a Servola resta sospeso dalle ore 8 ant. sino a festa terminata. Dalla vecchia Stazione ferroviaria di S. Andrea fino al Cantiere S. Marco verranno effettuate corse straordinarie del tramway da Servola trasportare il pubblico al Cantiere S. Marco. Queste corse però avranno luogo soltanto in direzione verso il Cantiere S. Marco senza fermate intermedie ed a velocità moderata e sino alle ore 8,30 ant. Tali corse straordinarie s'interprenderanno egualmente dopo terminato il varo dal Cantiere S. Marco in città.

6. Le vetture e le automobili devono tenersi costantemente a destra, onde evitare inutili incagli.

7. Il prezzo di passaggio per le vetture da nolo si pagherà in ragione della tariffa vigente.

Adunanza d'impiegati subalterni del Comune. Iersera alle 8, nella sede della Camera del lavoro, sotto la presidenza del signor Antonio Gerolini, con numero intervento di soci, ebbe l'annuale congresso generale dell'organizzazione degli impiegati subalterni del Comune. L'assemblea approvò ad unanimità la relazione finanziaria dell'anno decorso e il preventivo per l'anno corrente. Alle eventuali proposte alcuni soci mossero lagnoso rilevando essere da qualche

tempo diventata massima di incorporare nella categoria dei cursori comunali guardie municipali e vigili resisi inabili al loro servizio. Con questo sistema, dissero gli oratori, succede che vecchi pratici cursori, i quali attendono da anni una promozione di soldo, nel momento in cui, per una o per l'altra ragione si apre un posto che dovrebbe di conseguenza rendere possibile un qualche miglioramento a tutti, esso viene invece occupato da una ex-guardia o da un ex-compiere, e tutto rimane allo «status quo». Certo, dissero gli oratori, non è intenzione dei cursori di voler danneggiarli colleghi di altre categorie che colpiti da disgrazia hanno bisogno di assistenza; ma ritengono che il Comune possa, ed anzi debba provvedere in guisa di giovare bensì ai bisognosi, ma senza recar danno ad altri lavoratori impedendo loro di migliorare la propria condizione.

Dopo lunga e animata discussione, l'assemblea deliberò la nomina di una commissione composta di cinque dei presenti, cui venne affidato l'incarico di occuparsi della discussa questione.

Adunanza sociali. Il Consorzio fra i quoristi terrà l'adunanza generale ordinaria venerdì 22 corr., alle 8,30 pom., nella sala del Federazione, in piazza della Borsa N. 9, il piano. All'ordine del giorno stanno: Comunicazioni della presidenza. - Relazione sull'operosità consorziale durante l'anno 1911. - Approvazione del bilancio 1911. - Presentazione ed approvazione del preventivo 1912. - Eventuali proposte.

La Società «Igea» terrà il suo congresso generale ordinario sabato 23 corr., alle 7,30 pom., nella sede sociale. All'ordine del giorno stanno: Relazione dell'attività sociale. - Relazione ed approvazione del bilancio e del preventivo. - Eventuali proposte.

Convegni sociali. Il Circolo del giovedì terrà una festa di ballo sabato 23 corr., ad ore 9 nella sala «Tina di Lorenzo» (Palazzo Dreher).

Il club veloce «Trieste» terrà il ballo sociale la sera di sabato 30 corr., ad ore 9 nella sala Tersicore, via Chiozza 7. Interverrà pure la fanfara sociale.

Monte di pietà. Il Monte di pietà porrà mercoledì in vendita gli oggetti non preziosi della gestione n. 129 assunti nel mese di giugno a biglietto giallo e precisamente: dal n. 45000 al n. 48300.

Le revolverate fra cognati. Lo stato del ferito gravissimo.

Riferendo del fatto avvenuto l'altra sera in Valle di Rozzol, diciamo che il ferito, Giuseppe Luchitta - dopo avere sparato le revolverate che colpirono il cognato Giovanni Klum - un passante, Giuseppe Silveira, che per nulla entrava nella questione - era fuggito. Ma le indagini subito avviate dal commissario sup. dott. Mekus condussero all'arresto di lui, già durante la notte: ed egli si trova già deferito all'autorità giudiziaria. Contemporaneamente a lui si trova arrestato, però, anche un suo cognato, Giuseppe Klum, come colpevole di aver lanciato dei sassi contro la sua abitazione, ciò che provocò le revolverate. Il cognato ferito, intanto, Giovanni Klum, versa in condizioni gravissime. Sembra, sulle prime, che il Klum avesse riportato una sola ferita e che non di natura grave; ma l'esame più accurato fatto più tardi dai medici dell'Ospedale diede modo di constatare che il Klum era stato colpito, non da uno, ma da due proiettili e, cosa ancor più grave, che uno di questi gli era penetrato nella scatola cranica.

Senza indugio il dott. Oliani, assistito dal dott. Mann, eseguì al Klum la trapezazione del cranio. L'osso era stato scheggiato dal proiettile ed il chirurgo dovette estrarvi vari pezzetti d'osso che gli erano penetrati nel cervello. Lo stato del Klum è gravissimo.

Oggi alle 10 una commissione giudiziaria si recherà all'Ospedale per interrogarlo, possibilmente, sul fatto.

I particolari del fatto. Quel che dice la moglie del Luchitta.



morire i Klun, sparò due colpi di rivoltella all'aria. In quella un sasso lo colpì alla faccia, allora sparò giù; e disgraziatamente oltre a ferire così gravemente il Giovanni, ferì pure il Silvestro.

Mio marito — conclude la Luchetta — è ammalato da qualche tempo e ieri l'altro s'era alzato per pura combinazione.

**Tentato suicidio.** Ieri l'altro Giovanni A. di 20 anni, abitante in S.ta Maria Maddalena, usciva dalle sale d'osservazione del civico Ospedale ove era stato ricoverato perché affetto da epilessia. E feriva alle otto nella campagna Cronnest nei pressi di casa sua, egli si sparava un colpo di revolver in bocca. Dall'Ospedale della Maddalena si telefonò alla Guardia medica e un sanitario accorso trovò l'A. in condizioni gravissime. Portato all'Ospedale maggiore venne accolto nel decimo reparto.

**Incendio.** Ieri alle 5.45 si telefonava ai Vigili, che al pianoterrano della casa n. 2 di via Colonna si era manifestato un incendio: accorsi al comando del luogotenente Bugliovaz, trovarono che il fuoco, approssi per causa ignota, aveva attaccato tutto ciò che si trovava in uno stanzino nell'appartamento occupato dalla famiglia Schivi. Gli inquilini erano fuori di casa e i vigili dovettero forzare la porta. Dopo mezz'ora il fuoco fu spento. Il danno è di circa 300 cor., il mobilio assicurato.

**Per imputazione di furto in danno dell'ex-principale.** Dopo essere stato per parecchio tempo alle dipendenze della ditta Federico Herthaus, in via Carlo Ghega N. 9, il sellato Ernesto G. si recò ad impiantare una bottega per conto proprio, in via San Giovanni. In questi giorni il G. cedette la bottega da lui impiantata a un negoziante di Gorizia e si obbligò a rimanere presso di lui come lavorante. Nel pomeriggio di ieri due agenti, accompagnati dal Herthaus, si recarono presso di lui a operare una perquisizione. Secondo il Herthaus, il G. prima di allontanarsi dal suo negozio aveva portato seco finimenti e altri oggetti del mestiere, a sua insaputa e in suo danno. Gli oggetti in parola erano sequestrati, ma il G. protestò che essi erano legittimi sua proprietà e che il Herthaus aveva agito così per vendicarsi della cessione del negozio a suoi concorrenti. Invitato alla direzione di polizia, fu poi trattenuto. Secondo il Herthaus, il danno da lui offerto ascenderebbe a 500 corone; mentre, secondo il G., il valore degli oggetti a lui sequestrati ammonterebbe a 10 corone.

**Rubò ed ammette.** A richiesta di Caterina Culp, affittaioli in androna del Pozzo N. 4, l'altra sera alle 7.30 fu arrestato il marittimo Giovanni Zarella, di 18 anni, da Sate, presso Zara. Alla polizia la donna dichiarò che durante una sua assenza la avevano derubata di due paia di calzoni, di un paio di calze, di due paia di calzoncini, di due giacche, una maglia e una cote di valore complessivo di 14 corone, roba che le era stata affidata in custodia da un suo subinquilino, Simone Cervelin. Aggiunse che, per varie circostanze, aveva concentrato suoi sospetti sul latitante. Questi, dopo aver nichizzato per un po', ammise d'aver rubato, ma solamente un paio di calzoni e le due giacche.

**La spinta alla morte! — Accusatore che finisce in prigione.**

— Mi no son un sior, me guadagno l'esistenza lavorando come un mus, lontano con le onde del mar, con le tempeste, non i fortunati.

— Venga al fatto, lo prego.

— Ecome. Mi stavo con una tal Anna, e, nel novembre passato, la me la robato 43 corone.

— Intende che la si arresti?

— E che i le condani, quella malafede! Obblighe a un mariner, se pezo che robar la cieca.

Allontanatosi il denunciante, Nicolò Binacco, di 22 anni, marittimo, abitante in via delle Bocherie N. 22, il commissario mandò a prendere la Sgora. Circa mezz'ora dopo aveva dinanzi a sé una donna ancora giovane, ma pallida, maciata e oltremodo sofferente. Informata della denuncia presentata contro di lei all'amante, la misera scoppiò in lagrime e, quando si fu un po' rimessa, narrò:

— Quel che mi go patido con quel mus, no se pol contar. In sto ano che go soferito par i vivi e par i morti. No era passal gnanca do mesi del giorno che se ierimo unidi, che el Binacco ga cominciato a maltrattarme in tutti i modi: aveva de soldi, el me dava bote e, par un piccolezza, el mi minacciava de mandarme all'altro mondo. Nel novembre scorso, stanca de le sue violenze, go deciso de scampar. Saria andata in Dalmazia con la speranza de no vederlo più, ma come gavevo de far, se no gavevo neanche un soldo? Allora go pensato de far un pochi de soldi del sui, e lo go fatto go levato dal suo cassetin trenta corone. Iero beata in quel giorno; ma, disgraziata, no go podù partir e me ga star qua a sofir ancora come una pecora in pena. Pochi giorni dopo el ga roperato la manca del soldo, e allora se ga fatto ancora più terribile, tanto che un giorno, avida e senza più nessuna speranza de liberanza da la terribile catena, go cinto el veleno.

Fortuna la gente me ga trovada quasi morto e son stada trasportada all'ospedale. Dove i me ga tignudo quindisette giorni... Non vignuda fora, naturalmente, go fatto capir al Binacco che no tendevoo de viver più con lui e lui el ga vendica, denunciandome...

Il commissario, preso nota delle dichiarazioni della misera, mandò a chiamar il Binacco, il quale, appreso quanto la donna aveva detto sul suo conto, prima negò i fatti appostigli e poi, tanto per finirla, dichiarò di ritirare la denuncia. Ma ormai era troppo tardi: il funzionario lo fece condurre agli arresti.

**Coraggio disgraziato.** — Un uomo sotto a un carro. Ieri mattina verso le 11, il bracciante Policastro Malacrin, di 36 anni, abitante in via del Veltro N. 114, mentre ricassava, s'incontrò in un cavallo attaccato ad un carro che, presa la mano al guidatore, scendeva per la via, correndo all'impazzata. Il Malacrin coraggiosamente si gettò innanzi al cavallo, riuscendo ad afferrarlo per il morso; ma, causa il fango, sdrucchiò fin sotto una delle ruote anteriori del carro. Il cavallo per fortuna si fermò; il Malacrin non era più in grado di alzarsi. Chiamata sul luogo la Guardia medica, il dottore constatò che il Malacrin aveva riportata la frattura della gamba destra e ferita alla faccia; e, dopo averlo medicato, lo fece accompagnare all'Ospedale, ove venne accolto nel decimo reparto.

**Disgrazia sul lavoro.** — Un braccio perduto. Ieri mattina verso le 11, nello stabilimento tecnico a Sant'Andrea, avvenne una grave disgrazia. Antonio Verk,

di 29 anni, abitante in S. M. M. sup. N. 77, mentre camminava rasente un carro, sdrucchiò e, cadendo, andò a finire con il braccio destro sotto una ruota. Liberato e chiamato un dottore della Guardia medica, questo gli riscontrò la frattura complicata dell'avambraccio; e, fatto adagiare in un'automobile, lo fece trasportare d'urgenza all'Ospedale. Il Verk fu accolto nel decimo reparto. Con ogni probabilità i medici dovranno procedere all'amputazione del braccio.

**Disgrazia sul lavoro all'Arsenale del Lloyd.** Matteo Barich, di 22 anni, meccanico, abitante in via Media n. 19, ieri mattina mentre lavorava nel dock dell'Arsenale del Lloyd, sul piroscalo «Columbia», del quale si riparava l'elica, salendo per la scala aerea cadde giù da circa 7 metri. Portato nell'infermeria dello Stabilimento, fu poi con vettura condotta all'Ospedale, ove lo si accollò nel decimo reparto. Si constatò che s'era fratturato il femore sinistro.

**Tazza proiettile.** Una tazza lanciata ieri in rissa contro Giuseppe Peciar di 29 anni, abitante in via del Molin grande, gli cagionò una ferita al parietale destro. Alla Guardia medica il Peciar ebbe le cure necessarie.

**Travolta da una vettura.** Ieri mattina alle 10, Teresa Slaviz, di 57 anni, abitante in via Giulia N. 54, recatasi a far la spesa in piazza del Ponterosso, si fermò presso il ponte a parlare con una sua conoscente. Stava per accomiatarsi, quando sopraggiunse una vettura privata, tirata da un cavallo. Il cochiere gridò; ma la Slaviz non intese; e fu travolta. Un dottore della Guardia medica, chiamato sul luogo, le riscontrò la lussazione dell'omero destro e la inviò all'Ospedale, ove fu accolta nel decimo reparto.

**Per opera altrui.** Ieri notte alle 2, si presentò alla Guardia medica il bracciante Pietro Anforetti, di 30 anni, abitante in Chiarbola sup. N. 462, il quale aveva parecchie ferite alla faccia, e propriamente, al labbro superiore, sopra l'occhio sinistro e al naso. Raccontò che era stato bastonato fuori d'una osteria a S. Giacomo.

**Dopo le prime cure fu inviato all'Ospedale,** ove fu accolto nel decimo reparto.

**Giuseppe Oriz,** di 22 anni, abitante in via della Corte N. 4, ieri, durante una rissa all'osteria, riportò una ferita lacera alla tempia sinistra, per la cura della quale ricorse all'elica.

**Due gravi cadute.** Il bracciante Luigi Sigon, di 54 anni, abitante in via dei Conti n. 23, ieri sera alle 7, mentre seduto su un carro passava per via S. Marco, cadde giù causa uno sbalzo del veicolo e riportò una ferita all'occipite. Un medico riportò una ferita all'occipite. Un medico riportò una ferita all'occipite.

**Caduta dall'asfalto.** Ieri mattina poco prima del mezzogiorno, la contadina Orsola Pangherz, di 34 anni, abitante a S. Odorico della Valle (Dolina) N. 116, dopo aver venduto il pane a Trieste, tornava verso il suo paese sull'asfalto, quando, nei pressi del Cimitero, questo scivolò ed ella, nella caduta, riportò la frattura complicata del braccio sinistro. Una guardia municipale d'ispezione al Cimitero la fece salire in una carretta e la condusse all'Ospedale, ove venne accolta nel decimo reparto.

**Altro caduto.** Ieri mattina il piccolo Guido Viezzoli, di 4 anni, abitante in via S. Francesco d'Assisi N. 41, mentre giocava a casa, cadde in sì malo modo da riportare la frattura della clavicola destra. Portato alla Guardia medica, vi ebbe le prime cure e poi fu inviato all'Ospedale, ove fu accolto nel decimo reparto.

**Giovanni Maria Gropitz,** di 42 anni, muratore, abitante in Guardiella N. 56, ieri, cadendo da un carro in via G. Carducci, riportò una ferita al capo. Alla Guardia medica ebbe le cure necessarie.

**Corrispondenza aperta.** Venezia. Per le feste veneziane della seconda metà di aprile il Lloyd istituirà servizi speciali il cui orario sarà pubblicato più tardi.

**Sociologia.** Il problema pensioni non è ancora risolto. La Banca Guardia, in proposito, «Le problemi della vecchiaia» — Le retribuzioni e la mortalità — di H. Vermont. Editore Rossetti, Parigi. — **Metallurgia.** La più piccola cosa del mondo? Se la teoria elettrica della materia è esatta, lo sono, in quale rappresenta contemporaneamente la minima quantità di materia capace di esistere, è quanto di più piccolo si possa concepire. — **Veritas.** Le risponderemo, per maggiore chiarezza, con un esempio: se il capitolo C. da ammortizzarsi è di 20.000 cor. e se ogni anno si versano al tasso r = 5 percento e si vuole ammortizzare in 5 anni, la formula da adottarsi per trovare la quota annua A da accantonare è, chiamando il numero degli anni:  $C \times r \times 105.5$  diviso per  $105.5 - 1$ , che sostituito alle lettere loro valori dà cor. 4913.50 all'anno. — **Gorizia.** No. Tanto per la carriera giudiziaria quanto per l'amministrazione (magistrati, luogotenenti, finanza ecc.) si richiedono i tre esami di Stato dati presso una facoltà giuridica dello Stato. Dopo qualche anno l'impiegato deve dare l'esame pratico, che per gli impiegati del Ministero, della Luogotenenza e dei Capitani si tiene alla Luogotenenza, per gli impiegati giudiziari al Tribunale d'Appello, e per quelli di finanza presso la competente autorità superiore. — **Napoli.** Per i ricongiunti pubblici non si richiede il dottorato. Veda la risposta precedente. — **E. F. Cilanova.** Molto è stato scritto in materia d'igiene scolastica. Non ci è possibile suggerirle una pubblicazione adatta senza conoscere il quale scopo Le debba servire. Si rechi personalmente negli uffici del medico scolastico, Via Caviana 18, intorno alle 5 pom. — **Vecchia abbonata.** Ne parli alla Società Alpina delle Giulie.

**Garibaldino.** Ella è incomprensibile. — **Contrasti.** Non tutti gli arcivescovi hanno senso principesco. — **Futura missiva.** Si deve dire: «Mi è venuto». L'altra forma è errata. — **Urgente.** Scriva al bidello della facoltà filosofica di quella università. — **Brava donna.** E chi ricorda a quale titolo si riferisca? — **Volontario.** Si prenda il «Manuale del volontario» (Ediz. Hoepli). — **Ucraini.** La fama di Giovanni Raicevich è troppo nota, perché faccia d'uopo parlarne da questa tribuna.

**Studente.** L'università non comunica di loro assenti, ma seguita l'iscrizione dei loro assenti, se però la Sua domanda tendesse a fine illecita, ricorra che «quanti deusdetrere vult demerit». Gli affari loschi regnano sempre doli, anche se apparentemente sembrano coronati da successo.

**Notizie meteorologiche.** Ieri temperatura ore 7 ant. 8.8, ore 2 pom. 12 — C. — Altezza barometrica ore 2 pom. 754.7. Oggi: alta marea 9.27 ant. e 9.48 pom. — Bassa marea 3.22 ant. e 3.47 pom.

**Ogni giorno una.** Alla festa di ballo dei contabili.

— Ma signori! Le avevo promesso un solo valzer, non due.

Scusi signorina. E' l'abitudine della contabilità a partita doppia.

## Teatri e Concerti

**Verdi.** Questa sera si darà la quarta rappresentazione del «Lohengrin». La parte d'«Elsa» sarà eseguita dalla signora Carmen Toschi, guarita della sua indisposizione; quella del protagonista, perdurando l'indisposizione del tenore Bygas, dal tenore Ettore Cesa-Bianchi.

**Fenice.** Anche ieri sera accorse a questo teatro pubblico numerosissimo e i principali artisti furono applauditissimi.

Oggi il Circo Villani chiude la sua brillantissima stagione con due rappresentazioni, una alle 3.30, l'altra alle 8.

**La «tournée» della compagnia di operette Vecia-Vanuttelli al Politeama Rossetti.** L'annunciata «tournée» della compagnia di operette capitanata dai due rinomati artisti signorina Emma Vecia e signor Gino Vanuttelli incomincerà sabato 23 corr. le sue rappresentazioni in questo teatro. Si rappresenterà «La vedova allegra», che la signorina Emma Vecia scelse per il suo debutto, operetta che le valse sempre successi trionfali. Questo breve ciclo, di rappresentazioni non si prolungherà oltre il giorno di domenica 31 corr., essendo il teatro occupato da altri spettacoli, ed avendo la compagnia altri impegni.

**Eden.** Il nuovo programma vario, sontuoso, attraente, che già da alcune sere va riportando calorosissimo successo, è stato completato ieri da un numero così divertente che merita davvero menzione: quello di Mister Belling, un allegro ammaestratore che presenta cani ed asinelli addestrati in modo veramente ammirevole. Il bellissimo spettacolo, che anche ieri ha riportato caldissimo successo d'applausi per merito speciale della bella danzatrice Odila, dei graziosi duettisti francesi Mars-Castellane, del comico Revin con l'irresistibile suo bulldog e del giocoliere Swan, si replica oggi alle 3.30 e alle 8.30 pom.

**Il «Cinema Mondial» al Politeama Rossetti.** Il «Cinema Mondial» darà oggi in questo teatro le due ultime rappresentazioni: la prima alle ore 3.30, la seconda alle ore 8.15. Verranno presentati recentissimi quadri riguardanti gli ultimi combattimenti della guerra italo-turca, la «Figlia di Jorio» ecc. ecc., ed una serie completa di quadri comici. Suonerà una completa orchestra.

**«Popolare» di S. Giacomo.** «La scena del cimitero», dramma a tinte forti, di cui si diedero ieri sera i due primi atti, fece affollare il popolare ambiente. Questa sera l'epilogo della «Scena del cimitero» ed in chiusa, una farsa.

**Quartetto Triestino.** Domani sera, alle 8.15, nella sala della Filarmonico-Drammatica si darà il terzo concerto del Quartetto Triestino. Il programma comprende:

Mozart. — Quartetto in Si bemolle maggiore. Allegro vivace assai. Minuetto (moderato). Adagio. Allegro assai.

H. F. Biber. (1644). Sonata in Do min. per viola a piano. Largo. Passacaglia. Gavotte. Allegro.

Beethoven. — Quartetto in Mi bemolle maggiore op. 127. Allegro. Adagio. Ma non troppo e cantabile. Scherzando vivace. Finale.

**SPETTACOLI D'OGGI.**

VERDI. Spettacolo d'opera lirica. Ore 8. (Disp. 47). «Lohengrin», in 4 atti di Riccardo Wagner.

ROSSETTI. Ore 3.30-8.15. «Mondial-Cinema» FENICE. Circo equestre Villani. Ore 3.30 e 8.15 spettacolo variato.

EDEX. Ore 3.30 e 8.30. Spettacolo di varietà. MAXIM. Ore 9. Spettacolo variato.

CAFFE EXCELSIOR PALACE HOTEL. (3.30-8.30). Concerto orchestra prof. De Giulio.

CAFFE NUOVA YORK. Ore 8-12. Concerto.

## TRIBUNALI

(Tribunale prov. di Trieste)

Per criminelese e per offese all'esercito

Ieri alle 5 pom. è continuato, ma non è terminato il processo per crimine di offesa alla Maestà Sovrana contro Giovanni Del Fabbro, nato a Medis, prov. di Udine, il 27 dicembre 1894, muratore, qui residente, incensurato. Il dibattimento doveva aver luogo sabato, ma fu differito a cagione della non comparso del teste principale ed unico accusatore Gervasio Picot, soldato del 97.º reggimento fanteria, 4.º battaglione, 15.ª compagnia.

Secondo la denuncia del Picot, il Del Fabbro avrebbe, con una frase triviale all'indirizzo dell'imperatore e dell'esercito, risposto ad altra frase di evviva da lui emessa.

Aperto il dibattimento, tosto il presidente ha iniziato l'interrogatorio dell'accusato, già da 5 settimane in arresto preventivo.

— Io sono innocente! — ha dichiarato Giovanni Del Fabbro.

— Da quanto tempo è a Trieste?

— Dall'altro anno.

— E per che cosa è qui?

— Per lavorare da muratore.

— Ha mai avuto a che fare con la giustizia?

— Mai. Né con la giustizia, né con la polizia.

— Racconti cosa è avvenuto in quel giorno, quando fu arrestato.

— Il 2 febbraio, giorno di quella grande nevicata, ero in piazza Goldoni con mio fratello ed altri a far le palle di neve. Verso le 3.30-4 mio fratello mi invitò a recarmi a casa. Salimmo per via Barriera, e quando fummo all'altezza del Cinematografo «Royal», vedemmo un soldato che veniva incontro a noi, circondato da molta gente.

— Lei gli ha dato un urtore?

— No. Io ero in mezzo alla strada, e lui camminava sul marciapiede.

— Ma con quel soldato lei ha scambiato qualche parola?

— Affatto. Tanto che la guardia stessa, alla quale egli si rivolse dicendo: «Lo arresti», non voleva procedere al mio arresto, non sapendo di che cosa si trattasse.

— Il soldato afferma che lei lo ha urtato e che egli subito ha protestato: «La rispetti il «sieben und neunzig» e il suo parone», lei avrebbe risposto con un'insolenza al «sieben und neunzig» e al suo parone.

— Non è vero.

— Ma come si spiegherebbe, allora, una simile accusa?

— Io non so. Certo quel soldato era «fora de sentimento». Forse era ubriaco.

— Perché?

— Perché anche in Polizia diceva cose strampalate.

— Sentiremo il commissario.

— E viene infatti introdotto il commissario di p. s. Luigi Chersovan, che assume la denuncia fatta dal soldato.

Pres. E' stato lei ad assumere a protocollo l'accusato e il denunziante?

— Sì. Devo, però, innanzi tutto, far notare che la guardia stessa mi avvertì di

## COMUNICATI

### RINGRAZIAMENTO

La sottoscritta si sente in dovere di esternare pubblicamente sentite grazie al chiarissimo valente chirurgo dottor ETTORE OLIANI, come pure all'egregio suo valente cooperatore dottor GUSTAVO USIGLIO, che con difficilissime operazioni ridonarono la vita al nostro Vittorio.

Famiglia Lipitzer.

**Io sottoscritto dichiaro di non riconoscere alcun debito contratto da mia moglie Aristeia Mlecus nata Odorico.**

Giuseppe Mlecus.

**Lega Generale dei Capitani ed Ufficiali della Marina Mercantile Austro-Ungarica, TRIESTE**

### AVVISO

Si rendono avvertiti i signori soci che il Congresso Generale Ordinario della Lega Generale dei Capitani ed Ufficiali della marina mercantile austriaca in Trieste avrà luogo in prima convocazione addì 10 aprile 1912, alle ore 6.30 pom., nel locale sociale, in via Nuova N. 16, I. p., col seguente:

#### ORDINE DEL GIORNO.

1. Lettura ed approvazione del P. V. dell'antecedente Congresso.

2. Relazione virtuale.

3. Presentazione ed approvazione del Bilancio pro 1911 e del Preventivo pro 1912.

4. Proposte eventuali.

Qualora per mancanza del numero legale andasse deserto il primo Congresso, ne seguirà quello in seconda convocazione nel giorno 25 aprile 1912, alla ore 6.30 pom., con ciò che qualora ancor questa non potesse tenersi, ne verrà tenuta una terza, e questa un'ora dopo, con qualsiasi numero d'intervenuti.

Trieste, 15 marzo 1912.

LA DIREZIONE.

#### Dal Semmering.

Il principe Elia di Parma, la principessa Maria Anna di Parma, il principe Giorgio Guglielmo de Cumberland, la principessa Olga de Cumberland, il conte Thun sono giunti qui oggi a mezzogiorno con automobili, e dopo aver pranzato all'Hotel Panhans, intrapresero una passeggiata sui monti con un tempo splendido. Verso sera i predetti personaggi ripartirono per Vienna.

Anche la famiglia del conte St. Quentin, il conte e la contessa Sturgh sono scesi all'Hotel Panhans.

Fr. Panhans, hôtelier.

## La film più costosa che esiste al mondo

Pochi giorni or sono, in America si procedette all'assunzione di una film, le cui spese ascendono a non meno di mezzo milione di corone. Per l'assunzione di questa film sensazionale, che ha per argomento la scoperta dell'America da parte di Cristoforo Colombo, sono state adoperate le caravalle originali, che ora sono proprietà del Museo Nazionale dell'America, avendone il Governo spagnolo fatto dono al Governo americano in occasione dell'Esposizione del Giubileo di Cristoforo Colombo, e per le quali la fabbrica dovette depositare al Governo americano una cauzione di un milione di corone. Questa film, che presentemente in Inghilterra ottiene enormi successi, quanto prima verrà rappresentata anche in Austria.

\*) La Redazione si dichiara estranea, tanto riguardo alla forma quanto al contenuto e non assume alcuna responsabilità fuori di quella voluta dalla legge.

## IL GABINETTO MEDICO-DENTISTICO

assieme all'AMBULATORIO

OTO-RINO-STOMA-LARINGOLOGICO

del

Dott. M. DEPANGHER

VERRÀ TRASLOCATO, addì 31 corr.

all'Excelsior Palace-Hôtel

in Via Lazzaretto vecchio N. 3, mezzanino

STABILIMENTO CHIRURGICO

ORTOPEDIA E TERAPIA FISICA ZANDER

già Dott. Oscar de Fischer

8-12 a. - TRIESTE, VIA STADION 21 - 3-6 p.

Dott. ETT. OLIANI

Chirurgo assist. al Civ. Nosocomio di Trieste.

CONSULTAZIONI:

nello Stabilimento per Chirurgia generale dalle 10<sup>1/2</sup> alle 12

dal 3<sup>1/2</sup> alle 4<sup>1/2</sup>

Telefono 1271.

Piazza San Giovanni 3.

ANNESSA AL PRIMO PIANO

CASA DI CURA

PER OPERAZIONI CHIRURGICHE.

Permanente sorveglianza di un medico.

FRANCOBOLLI. Collettore di francobolli, residente a Londra, desidera acquistare francobolli rari e collezioni complete per 168,000 franchi. Mediatori ricevono forte provvigione. — Solamente offerte in iscritto inviare sub: «Philatelist» all'Hotel de la Ville, Trieste.

## STABILIMENTO DI CURA SCHROTT

Società per azioni.

NIEDER-LENDEWIESE, Slesia austr.

Cura conforme alla natura, razionale, di astinenza e disassuefazione. I migliori risultati in tutti i casi di malattie croniche ed infettive. Il più moderno confort a prezzi modici.

APERTO TUTTO L'ANNO.

Direttore medico: Dott. Paul v. Guggenberg. — Prospetti gratis.

Mi prego informare la mia Spettabile Clientela di aver ricevuto i Modelli per l'entrante stagione.

Elisa Reggio-Camerini

SALONE MODE

Via S. Lazzaro 5 I - Telefono 1515.

NB. Il Salone rimane chiuso dalle 13 alle 15.

## OGGI MARTEDI CORSE AL TROTTO

A VIENNA.

Gran Premio Internazionale di Nizza

Distanza 2100 m. — Cor. 5000. — Cavalli partenti:

LORD G.	2120	— 1.26.5	guidato da	Cassolini
ROYAL REAPER	2120	— debuttante		Bodimer
CONCURRENT	2140	— 1.24.4		Brunati
BELLE BIRD	2140	— debuttante		Brown
PIERROT	2140	— 1.23.3		Diffenbacher
CRESCENS	2140	— 1.25.7		Capellari
ALLEIN	2140	— 1.24.3		Lyon

Scommesse per tutte le Corse odierne vengono accettate fino alle 2 pom. da

Antonio Wulz - Trieste: Corso 19, II. p.

per conto della ditta I. GOLDSTEIN - VIENNA.

## POLITEAMA ROSSETTI

OGGI DUE RAPPRESENTAZIONI DI ADDIO

alle ore 3.30 e ore 8.15 pom.

## MONDIAL-CINEMA

ULTIME NOTIZIE DELLA GUERRA ITALO-TURCA



non sapere precisamente di cosa si trattasse.

— Cosa le disse il soldato?  
— In verità non ne ho esatto ricordo. Sol questo posso affermare, che il soldato mutava spesso le frasi del colloquio incrinando ed era agitatissimo, tanto che cercai spesso di calmarlo. Quando lo rimandai, telefonai alla caserma, pregando che lo si facesse visitare da un medico.

— Non ricorda affatto le parole incriminate?  
— No. Se, però, sono state dettate, debbono essere nel protocollo.

— E del Dal Fabbro cosa può dire? Quale impressione le fece?  
— Era tranquillo. Si protestava innocente. Rammento che a un certo punto disse al suo accusatore: «Come la fa lei a dir che mi ho offeso? L'esorcito, se la lei che la lo offendi adesso?».

Giud. cons. dott. Pachor: A cosa si riferivano queste parole?  
— Si riferivano alla pretesa del soldato di avere da me un biglietto che giustificasse la sua assenza al Comando. E tale pretesa era formulata così: «Se no, la quei testoni de tedeschi, no i me capissi».

Segue al commissario Chersovan la guardia di p. s. Carlo Bratina, che condusse i due al Commissariato di p. s. Narra:

— Ero di servizio in piazza Goldoni, quando vidi un militare seguito da una trentina di giovanotti. Appena mi fu vicino egli mi disse: «Questo giovine - e segnò l'odierno accusato - mi ha offeso ed ha offeso l'Imperatore». E lo afferrò. Io mi intronisi e invitai tutti e due in Polizia, dicendo al soldato: «No xe bisogno che la lo tegni lei. El vien lostossor».

Pres.: Le pareva che il soldato fosse agitato?  
— Non mi è sembrato. Almeno, durante la strada; mi è parso quieto.

Allora, il presidente procede ad un confronto tra il commissario e la guardia. Commissario (alla guardia): Non rammenta che ho dovuto molte volte, anche in tedesco, pregarlo di star calmo?  
— Quello me ricordo.

Giud. cons. dott. Pachor: L'accusato era vicino all'accusatore?  
— No; erano abbastanza lontani.

Pres.: Il soldato era con delle donne?  
— Non ho notato.

— E l'accusato, cosa disse appena si sentì incolpato?  
— Si dichiarò innocente. Disse che il soldato poteva aver sbagliato.

— Era tranquillo?  
— Tranquillo completamente.

E si passa alla deposizione del fratello maggiore dell'accusato: Edoardo Del Fabbro, il quale rinuncia al beneficio di legge. Dopo aver narrato l'episodio nei termini precisi a quelli narrati dal fratello, il presidente inizia alcune contestazioni.

— Da quanto tempo suo fratello è a Trieste?  
— Da circa un anno, ma saltuariamente.

— Ha mai avuto a che fare con la giustizia?  
— Mai. È un bravo e quieto ragazzo, che lavora e risparmia per portare a casa qualche soldo.

— Ricorda cosa disse il soldato, quando fece arrestare suo fratello?  
— Camminava in mezzo a molti giovanotti, gesticolando e gridando. Diceva tra sé: «Ho giurato per l'Imperatore di vendicarmi del sangue italiano». A un certo punto, vicino alla guardia, si è fermato, e tendendo un dito verso mio fratello, ha detto: «Questo! Bisogna arrestarlo! El ga parlat del Imperator!».

Pres.: Lei, in istruttoria, ha detto di aver seguito suo fratello in Polizia, e poi il soldato fino alla caserma. Racconti a noi cosa ha notato.

— Quando siamo arrivati agli uffici di Polizia, io sono rimasto giù ad aspettare. Ero un po' agitato per mio fratello. Dopo mezz'ora il soldato è uscito ed io l'ho seguito. Ha fatto il giro del palazzo, poi a un certo punto è caduto lungo e disteso.

— Perché?  
— Doveva essere ubriaco.

— Era solo, quando accusò suo fratello?  
— Era con due ragazze.

— In mezzo?  
— No. Da un lato. E in coscienza se ho avuto l'impressione che fossero insieme, non lo potrei assicurare.

— Bene! Ma perché tanta gente seguiva quel soldato?  
— Per il suo comportamento. Camminava gesticolando, parlando ad alta voce, e barcollava.

Ora sarebbe la volta dell'escussione testimoniale di Gervasio Picot, il soldato accusatore. Ma lo si cerca e non lo si trova. Il Comando del battaglione, al quale sabato era stato telegrafato, ha risposto che il soldato è stato «intradito». Sul significato della parola non tutti sono d'accordo. Il P. M. dice che per «apartito» si sarebbe dovuto usare «abergesto», mentre l'«intradito» significherebbe «si è provveduto a far le carte onde partire». La difesa è del parere opposto, naturalmente, mentre il presidente si attiene semplicemente ai fatti.

— Le parole, sono parole, ma nel nostro solda intanto no re». E manda a telefonare alla caserma del 97.º, che non risponde, e il commissario Chersovan si presta perché la Polizia si informi, e così passa una mezz'ora nella inutile attesa.

Per continuare... ad aspettare il presidente da lettura degli atti processuali. Da essi risulta che il Del Fabbro è incensurato e di lui si può dare ogni ottima informazione. Risulta inoltre che l'accusatore, Gervasio Picot, quel giorno della denuncia avrebbe dovuto essere in caserma dalle 2 alle 4. Uscito senza permesso, e rientrato verso le 5, fu messo agli arresti; ma uscì ugualmente per rimaner assente due giorni. Risulta inoltre che, a malgrado la Polizia avesse invitato l'autorità militare a far visitare il Picot da un sanitario, la visita non fu fatta.

Terminate le letture, a visto che il Picot non si decide a comparire, il presidente dà la parola al P. M.

— Io non posso proporre - dichiara il rappresentante della pubblica accusa - la prelettura della testimonianza Picot. Dal telegramma del Comando del battaglione il soldato appare partito. Propongo si proroghi fino a domattina e che intanto la Polizia, d'accordo con l'autorità militare, faccia delle ricerche.

Il dott. Robba, difensore del Del Fabbro, dice che «se il P. M. non può proporre la prelettura della testimonianza Picot, la propone lui. Tanto più che, se prima si, sapeva dove il Picot fosse, ora, dopo il telegramma del Comando, non lo si sa più. Più assente e di ignota dimora di così - afferma - io non saprei trovarlo».

Ma la Corte trova di non poter rinunciare ad avere innanzi a sé un teste così importante, e proroga ad oggi alle 9 il dibattimento, quantunque lo giornata odierna fosse stabilita come festiva, ma in considerazione dell'arresto istruttorio dell'accusato. Ed incarica intanto gli organi di Polizia di ricercare il Picot e di tradurlo, scortato, al Tribunale.

Pres. il cons. d'Appello dott. Andrich; giudici i cons. Parisini e dott. Pachor e giud. dott. Lucardi; P. M. il primo proc. di Stato Zencovich.

#### Un pugno

«Il 15 gennaio al Caffè «Nuova York» sorse per futili motivi tra Mariano Salvo Sciolino, impiegato alle Assicurazioni Generali, ed Umberto Niederkorn, maestro di musica, un diverbio, durante il quale il primo colpì con un pugno il Niederkorn alla faccia, in guisa da arraggiare alla parte sinistra del labbro superiore una lesione che, seppure di natura leggera, gli impedì di attendere alla sua professione di maestro di musica per la durata di circa 30 giorni.

L'imputato ammette il fatto, sostiene però di aver agito per difesa prevenendo un assalto da parte del danneggiato.

«Non concorrendovi alcuna circostanza che possa far ritenere che l'imputato si sia trovato in una situazione tale da dover fare uso del diritto di necessaria difesa, era mestieri di elevare il presente atto d'accusa per crimine di grave lesione corporale ecc.».

Tale la motivazione dell'atto d'accusa per il quale ieri lo Sciolino è comparso a giudizio, patrocinato dal dott. Pangrazi. Il Niederkorn si era costituito P. C. col dott. Rossi.

Il quale dott. Rossi, a un certo punto, propose la citazione a teste del medico curante dott. Dolcetti, e la Corte, avendo tale testimonianza ammessa, prorogò il dibattimento a mercoledì alle ore 11.

Ne riferiremo.

(Giudizio distr. penale di Trieste)  
**Un appuntamento tragicomico in piazza Lipsia**

Ai graffiti e alle tirate di capelli, ai mezzi classici di difesa delle donne che nessuna vicenda di tempo varrà a mutare, Amalia Novelli ne ha voluto aggiungere uno nuovo: il pugno, ordinariamente brutale abitudine degli uomini. Il fatto si svolse il 6 febbraio u. s. in piazza Lipsia, protagoniste Amalia Novelli e Vittoria Pertot.

Vittoria Pertot l'accusa - dice il giudice dott. Lenar all'imputata Amalia Novelli - di averla ingiuriata, tirata per i capelli e colpita con un pugno alla testa, in piazza Lipsia, il 6 febbraio u. s.

— Bisogna che la sapia la storia! - incomincia l'accusata. - Bisogna che la sapia tutta la storia, prima di giudicar.

— L'ascolterò volentieri, purché si sbrighi.

— Xe una storia longheta. Prima de tutto, la devi saver che mi son divisa dal mari e che vivo con un amante, presso al qual la Pertot la me sporcava sempre...

— Si spieghi meglio.

— La me sporcava contandoghe e scrivendoghe sul conto mio robe che farla diventava rosso un serpente.

— Nientemeno! Ma queste son cose che poco hanno a che fare con l'accusa. Venga al fatto.

— Vegno. Un giorno ghe trovo al mio amante una lettera ne la qual la Pertot la lo invitava a un appuntamento sotto Opicina.

Querelante (scattando): No xe vero!  
Acc.: Sì che xe vero!

Quer.: Caso mai, lo go invitato per afari.

— La vadi, la vadi là. Soto Opicina no se va per afari!

— Se trattava de afari e gnenie altro. Acc. (al giud.): Sior giudice, la vol che ghe digo mi de che razza de afari se trattava?

— La dispenso. Narri il fatto, invece; e si sbrighi.

— Ben, all'appuntamento son andata mi. E che cosa avvenne?... Anche là, un tafferuglio, m'immagino...

— No; no la go trovada. Ma se la gavesse trovada...

— Sarebbe avvenuto quello ch'è avvenuto in piazza Lipsia.

— Forsi ante pezo, perché mi son nervosa, e quando che me rabio, Madonna, vardi mi!

— Bone, bene. Allora, dunque, fallito l'appuntamento sotto Opicina, lei diede alla Pertot un appuntamento in piazza Lipsia.

— Per ubidirla.

— E in quell'incontro la ingiuriò, le tirò i capelli e le menò un formidabile

pugno ad una tempia... Tutte queste belle cose avrebbe fatte lei, almeno secondo l'accusata.

— A pian. I testimoni i specificarà tutto: per adesso, ammetta a pian.

— Lei, non ammette nulla di quanto è contenuto nella denuncia?

— De averghe dà un sberlo, ameto; ma i cavei ghe li go lassadi star, e no ghe go dito gnancua una parola.

Quer.: Falso. Te me ga tirà i cavei a più no posso, è quel che te ga riva ciapar, te se li ga tignudi per ti. Po', te me ga dite de tutti i colori.

Giud. (alla querelante): Secondo lei, come avvenne il fatto?

— Mi quel giorno, me trovavo...

— Che ora era?

— La undise, squasi.

— Dunque lei si trovava...

— Anela tratoria «Alla città di Lipsia», quando xe capitada dentro la Novelli tutta infogada a chiamare fora.

— E lei ci andò?

— Sì, povereta! La vol che fussi gnancua più bona?

— E appena fuori?

— Apena fora, la ga visto un gato che ghe salta addosso a un sorzo?... Ben, cussì ela con mi.

— La Pertot le fu subito addosso?

— E, zigandome de tuto, la me ga dado un pugno, poi la se me ga impicà sui cavei.

Acc. (interrompendo): Gesumaria, che falsa!

Quer.: Falsa? Te me ga tirado po' una franza che me costava diese corone!

Giud.: Come, le costava?... Ah, comprendi! Aveva la parrucca!

Quer.: Sì, ma la la gaveva anca ela.

Acc.: Paruca, mi? che son nata con i cavei lunghi do quarle!

Giud.: Lasciamo andare. Lei, Pertot, per le lesioni riportate, dovete ricorrere alla Guardia medica, non è vero?

— Sì, e là i me ga fatto ricevuta.

— Cioè, il certificato...

— Quel che xe... El devi esser là, insieme co la denuncia. Se no la lo trova, vado a farmene far un altro...

Giud.: Sta cheta... (All'uscire): Chiamami la teste Mayerl.

E' introdotta la teste Maria Mayerl, portinaia della casa attigua alla trattoria «Alla città di Lipsia».

— Che cosa sa lei? - le chiede il giudice.

— Quel che go visto. Mi stavo in portinaria, quando xe capitada dentro la Pertot a far tulet.

— Era in disordine?

— Co la testa tutta dispettenada: la pareva una striga.

— Ed è entrata nel portone per regolarsi?

— Ghe go za dito. Apena dentro, la ga tirado fora un spiceto, e la scominciava a lissarse i cavei.

— E non ha forse udito la Novelli ingiuriare la Pertot?

— Sì, mentre che la xe petinava in portone, quell'altra la se abregava fora.

— Le gridava ingiurie?

— Sì.

— Che cosa.

— De tuto un poco: la podeva sceglier.

— Poi?

— Dopo la Pertot la xe andata a ingrumarse i cavei; ma oramai iera finì...

— Come, finì?

— I muli li gaveva brusai.

— Ah, i capelli!

— Sì, mi no go visto; ma i me ga dito. Del resto, in tutta la contrada ghe iera un odor de cavei brusai.

E' interrogato il teste Antonio Die-drich, cameriere della trattoria «Alla città di Lipsia». Il giudice lo invita a raccontar.

— Mi iero de servizio nel local. Verso le undise xe vignuda quella storia là...

Giud.: La Pertot?

— Sì... e l'altra la xe andata fora... Po' le se ga patufado.

— Sì picchiarono?

— Sì, ma mi no go visto ben. Dopo, le iera tuto dispettenade. I cavei...

— Ne rimasero sulla strada, anche...

— La strada iera piena de cavei de cavei, cussì come che xe in terra muceti de lana, dopo che ga lavoradi el stramazzer.

I muli ga fato el desio; i zigava «Foga a la cavellada», e i ga fatto un mucio de tutti i cavei e i ghe ga dado fogo...

Il teste è licenziato, e il dibattimento prorogato, per l'audizione di alcuni testi non comparsi.

Sarà assai bene ricordarsi di tanto in tanto, che di tutte le misure igieniche di cui deve tener conto l'uomo moderno, la più importante, quasi la razionale cura dei denti. Si consideri, e le ultime ricerche hanno dimostrato questo fatto in modo lampante, che lo stato dei denti esercita sulla salute dell'uomo, una assai più grande influenza che non si creda comunemente.

L'igiene dei denti però, non può chiamarsi razionale, se non quando vengono una misura igienica, che elimini tali sostanze, o per lo meno, ne neutralizzi la loro azione dannosa.

Per l'eliminazione delle impurità attaccate ai denti, serve, fino ad un certo punto, lo spazzolino; diciamo fino ad un certo punto, perchè lo

spazzolino agisce soltanto superficialmente, mentre i germi nocivi si depositano dappertutto nella cavità boccale, sulla mucosa, specialmente negli angoli ed interstizi dei denti, laddove lo spazzolino non può arrivare, perciò, oltre a questo mezzo meccanico occorre servirsi dell'Odol, che penetrando nelle parti più nascoste della bocca, uccide ed elimina tutte le materie dannose.

L'Odol si distingue in modo speciale da tutti gli altri dentifrici, per la sua meravigliosa proprietà di depositare sulle mucose della cavità boccale uno strato mi-

croscopicamente sottile, ma in pari tempo denso ed antisettico, che agisce ancora per delle ore, dopo aver riscaldata la bocca. Ed è appunto quest'azione prolungata, non posseduta da nessun altro preparato, che dà la certezza a chi si serve giornalmente dell'Odol, che la sua bocca è sicuramente difesa contro l'azione dei parassiti della putrefazione, e delle sostanze fermentative, che distruggono i denti.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

spazzolino agisce soltanto superficialmente, mentre i germi nocivi si depositano dappertutto nella cavità boccale, sulla mucosa, specialmente negli angoli ed interstizi dei denti, laddove lo spazzolino non può arrivare, perciò, oltre a questo mezzo meccanico occorre servirsi dell'Odol, che penetrando nelle parti più nascoste della bocca, uccide ed elimina tutte le materie dannose.

L'Odol si distingue in modo speciale da tutti gli altri dentifrici, per la sua meravigliosa proprietà di depositare sulle mucose della cavità boccale uno strato mi-

croscopicamente sottile, ma in pari tempo denso ed antisettico, che agisce ancora per delle ore, dopo aver riscaldata la bocca. Ed è appunto quest'azione prolungata, non posseduta da nessun altro preparato, che dà la certezza a chi si serve giornalmente dell'Odol, che la sua bocca è sicuramente difesa contro l'azione dei parassiti della putrefazione, e delle sostanze fermentative, che distruggono i denti.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.

MODELLO ORIGINALI DI PARIGI.

La proprietaria della ditta, già direttrice del «Salon Lewetius», fa appello alla cortesia delle gentili Signore perchè la onorino di una visita ed invitino anche altre Signore consententi a visitare la Mostra.

MAISON SKACEL.



Fra il carico dell'«Oceano» si trovano tante verghe d'oro e d'argento rappresentanti ben 17 milioni che non erano assicurati e che i palombari potranno ricuperare. La posta fu recuperata e trasportata prima dell'affondamento.

Quanto al veliero investitore, il «Pisagua», il suo equipaggio, dopo la collisione, dovette occuparsi interamente di arrestare l'acqua che penetrava dalla falla aperta a prua. Uno dei rimorchiatori giunti sul posto trasportò il veliero a rimorchio fino a Dover, dove giunse in condizioni disperate. Il «Pisagua» non perdette alcun uomo.

#### Piroscali del Lloyd a Costantinopoli.

Dal 13 a ieri 18 arrivarono a Costantinopoli i seguenti piroscali Lloydiani: «Carina» il 13 da Trieste e scali della Grecia; «Eutropia» il 14 da Trieste e scali della Tessaglia; «Euconia» il 14 da Egitto; «Gastin» il 15 da Odessa; «Leopoldo» arrivò ieri da Trieste in linea celere, il più «Graz» arriverà il 21 da Trieste in linea straordinaria.

Ne partirono: «Carniola» il 16 per Babilonia; «Eutropia» il 16 per Odessa; «Gastin» il 16 per la Tessaglia e Trieste; «Euconia» partì ieri per la linea greco-orientale e Trieste; «Leopoldo» proseguirà il 22 per Damboio; «Graz» ripartirà il 23 per Trieste in linea celere.

#### Movimento nel porto.

Ieri arrivarono nel nostro porto: il piroscalo del Lloyd «Prinz Hohenlohe»

cap. N. Camenarovich da Cattaro e scali con 192 pass. I piroscali a-u. «Flink» cap. Giov. Blasiak da Metecovich, «Teresa» cap. A. C. Ivanovich da Nuova York e Fiume, «Bosnia» cap. Giov. Vucovich da Curzola e scali con 57 pass., «Sebenik» cap. C. Zadro da Pola.

Il piroscalo italiano «Audace» cap. C. Ursino da Tunisi e Catania con 3 passeggeri.

Partirono: il piroscalo del Lloyd «Brion» per la Dalmazia e Spizza. Il piroscalo inglese «Saxonia» per Nuova York. Il piroscalo danese «North Pole» per Garroha. Il piroscalo belga «Apscheron» per Babilonia. Il piroscalo italiano «Caboto» per Calcutta. Il piroscalo a-u. «Mostar» per Alessandria.

#### Movimento dei piroscali a-u.

«Baltico» proseguì il 17 da Palermo per Nuova York; «Chlumecky» arrivò il 14 a Venezia; «Istok» e «Dubac» passarono Gibilterra il 14 diretti a Trieste; «Principessa Cristiana» passò Gibilterra il 16; «Carlo» arrivò il 11 a Huelva; «Gardania» e «Bosanca» il 13 a Methil.

Lloydiani. «Cleopatra» arrivò il 16 a Bombay; «Austria» il 16 a Kobe; «Thalia» proseguì il 16 da Livorno per Genova; «Africa» il 16 da Sialang per Hongkong; «M. Valeria» il 15 da Colombo per Calcutta; «Nippon» il 14 da Colombo per Bombay; «Bregenz» il 16 da Alessandria per Aden; «Vienna» il 16 da Alessandria per Brindisi e Trieste; «Illiria» (noleggiato) partì il 16 da Alessandria per Trieste.

## L'accordo fra la Giunta Provinciale e la Luogotenenza per la gestione provvisoria del Comune di Pola.

Sono definite ed hanno condotto ad un accordo le trattative fra la Giunta Provinciale e il Governo per sostituire a Pola al commissario luogotenenziale stabilimenti, con forme non corrispondenti alle disposizioni di legge, una gestione comunale istituita, come la legge prescrive, d'accordo fra Luogotenenza e Giunta Provinciale.

Come i lettori ricordano, le trattative furono iniziate a Vienna dal delegato della Giunta Provinciale e proseguite poi direttamente alla locale Luogotenenza. La Giunta Provinciale, a quanto rileviamo, approvò nella seduta di giovedì scorso integralmente le proposte presentate dal suo delegato e la Luogotenenza vi imparò anche ufficialmente la sua adesione sabato.

#### Il nuovo ordinamento

che entrerà tosto in vigore, suona come segue:

«Per la gestione provvisoria degli affari del Comune locale di Pola sino alla installazione della nuova Rappresentanza comunale l'i. r. Luogotenenza di concerto colla Giunta provinciale prende, a sensi del § 96 del Regolamento comunale, le seguenti disposizioni: 1) Per la gestione suddetta vengono destinati un «Gerente comunale» ed una «Giunta comunale consultiva». A Gerente comunale viene nominato l'i. r. capitano distrettuale barone Rodolfo de Gorzuttii. La Giunta consultiva, presieduta dal Gerente, si compone di otto membri.

«Vengono nominati membri della Giunta consultiva i seguenti signori: Basilio de dott. Giulio, avvocato; Bossi dott. Giovanni, medico; Fabro Quirino, possidente, preside del Comitato stradale e del Consorzio agrario distrettuale; Giovanni Lirussi, impiegato; Lovisoni Francesco, i. e. r. commissario superiore della Marina; Pellegriini ing. Achille, i. r. ispettore industriale; Rittenauer Giuseppe, i. e. r. ingegnere della Marina; Stihovic Giuseppe, impiegato privato.

2) La Giunta consultiva tiene di regola una seduta per settimana.

3) La Giunta provinciale invia alle sedute della Giunta comunale consultiva un proprio rappresentante, al quale spetta il diritto di partecipare alle discussioni. Lo stesso diritto spetta all'i. r. Capitano distrettuale di Pola (§ 91 Reg. com.).

4) Il Gerente comunale provvede direttamente agli affari di attribuzione delegata, prendendo e mettendo in esecuzione anche le deliberazioni che spettano in tale riguardo alla Rappresentanza comunale (§ 58 Reg. com.).

«Negli affari della sfera di attribuzione propria del Comune il Gerente comunale esercita le funzioni del Podestà e della Deputazione comunale, rispettivamente prende tutte le disposizioni spettanti secondo le vigenti norme di legge alla Deputazione comunale. Gli resta libero di interrogare la Giunta consultiva su questi affari e su singoli più importanti oggetti della sfera delle attribuzioni delegate.

5) Il Gerente comunale deve previamente richiedere il voto della Giunta comunale consultiva sugli affari della sfera di attribuzione propria del Comune che secondo le leggi vigenti soggiacciono alla discussione e deliberazione della Rappresentanza comunale.

6) Alla Giunta comunale consultiva spetta il diritto di emettere pareri e presentare proposte anche di propria iniziativa. Il Gerente può corrispondere senz'altro ai pareri o alle proposte oppure le presenta, a seconda della competenza oggettiva, all'Autorità politica superiore, rispettivamente alla Giunta provinciale.

7) Se in esito a rilievi praticati a sensi del § 88 del Reg. com. risulta necessario un provvedimento, la Giunta provinciale prenderà le opportune disposizioni, dopo sentita la Luogotenenza.

8) Ricorsi contro decisioni o disposizioni prese dal Gerente comunale vanno diretti alla Giunta provinciale, in quanto non vadano presentati, secondo le norme di legge vigenti, all'Autorità politica. La insinuazione del ricorso deve presentarsi in ogni caso al Gerente comunale.

All'attività degli organi così istituiti per l'amministrazione provvisoria del Comune locale di Pola trovano applicazione analoghe tutte le disposizioni del Regolamento comunale per l'Istria, della legge speciale per Pola del 28 agosto 1908 e delle altre leggi in materia vigenti.

Degli otto membri della Giunta consultiva, anche non computando il commissario Lovisoni, cinque sono di nazionalità italiana, uno è croato ed uno tedesco. Dei cinque italiani tre appartengono al partito liberale-nazionale, uno è socialista ed uno è un noto impiegato nato a Trieste e di cui fu sempre apprezzata la oggettività e la competenza tecnica.

#### Il significato e l'importanza pratica dell'accordo

Quest'accordo, a cui si è giunti attraverso un vero calvario doloroso di trattative, provvede alla sistemazione provvisoria del Comune di Pola, ma non tocca affatto e tanto meno senza il provvedimento che fu seguito dal Governo. Restano perciò in pieno vigore le proteste e i ricorsi della Giunta Provinciale

contro la illegalità delle disposizioni luogotenenziali che senza l'accordo prescritto, anzi ad insaputa della Giunta Provinciale, crearono a Pola un fatto compiuto mai vedutosi altrove nello Stato. La Giunta Provinciale non rinunziò a perseguire sino all'ultimo la lotta con tanto lodevole e pronta energia iniziata contro le forme illegali onde il Governo si è impossessato del Comune di Pola. Sul ricorso ha deciso ora il Ministero; e qualora il Governo centrale trovasse di identificarsi colla Luogotenenza locale, la controversia in tutta la sua portata di principio occuperebbe poi il Tribunale amministrativo. E sarà causa comune per l'autonomia di tutte le Province e di tutti i Comuni.

Frattanto, l'accordo conseguito fra Giunta Provinciale e Luogotenenza per l'ordinamento futuro della gestione comunale di Pola sino all'insediamento della nuova Rappresentanza comunale va considerato anzi tutto come una implicita condanna e come un naufragio della politica a cui sinora da tante parti si tendeva in questo disgraziato affare poleso.

La condanna sta in ciò, che non può ormai continuarsi a sostenere dagli organi avversari che la Luogotenenza si vide costretta ad impossessarsi di sorpresa del Comune di Pola solo perché doveva prevedere impossibile l'accordo con la Giunta Provinciale voluto dalla legge. Chi non tentò neppure di raggiungere questo accordo, non aveva mai il diritto di escludere la possibilità. I fatti dimostrano ora che quando il tentativo si è fatto, non mancò il successo alle trattative. Così si distrugge da sé l'affermazione che la Giunta Provinciale sarebbe inaccessibile alla ragione o non altro volesse che intralciare l'opera del Governo. L'accordo raggiunto prova il contrario: oltre alla possibilità dell'accordo anche il suo concretarsi in tali forme che nulla tolgono all'efficacia desiderata da tutti gli onesti a quella qualunque attività intesa a portare piena luce su questo episodio di vita comunale.

E il naufragio della politica seguita dagli avversari degli italiani è anche più evidente. Essi, comunque chiamati, cozzati nemici del nome italiano a Pola, desideravano ardentemente che all'accordo con la Giunta Provinciale non si arrivasse. Si voleva che sul Comune di Pola continuasse a pesare, senza limiti e senza controlli, l'onnipotenza del commissario governativo. Il voto di tante speranze concepite e manifestate ai danni dell'italianità e dell'autonomia è stato tarpato. Al Comune di Pola ritorna il dominio della legge e il controllo di libera coscienza italiana. Certo non cessa ancora la parziale sospensione delle libertà autonome; ma cessano del tutto le incontrollabili, oscure macchinazioni. Il tempo farà il resto e gli elettori avranno poi la parola definitiva. Dopo lo scioglimento del Consiglio che la legge stessa attribuisce al potere assoluto del Governo, il regime straordinario è una necessità; ma colle formule ora assicurate ne è impedito l'abuso, quale tentavano magari al di là delle intenzioni governative, tutti coloro che da opposti campi si avventarono in questi giorni contro il Comune italiano con astiosa e neppure dissimulata congiura.

Il naufragio e la condanna colpiscono naturalmente solo la tendenziosità politica a cui le disposizioni luogotenenziali diedero ansa; e riabilitano invece il dominio della legge che mai si sarebbe dovuto abbandonare.

I termini dell'accordo riflettono necessariamente la realtà della situazione. Certo sarebbero stati diversi e ancor più vantaggiosi al principio autonomico, qualora si fosse trattato d'altro Comune non impastoiato dalla legge eccezionale del 1908, e se gli episodi criminali venuti alla luce senza alcun merito del Governo, non avessero automaticamente limitato la libertà d'azione e di resistenza della Giunta Provinciale. Questa ha saputo, ad ogni modo, trarre il miglior partito da una situazione quant'altra mai scabrosa. E chi può farsi un concetto delle difficoltà superate e delle potenti opposizioni vinte, dovrà consentire al giudizio favorevole che a Pola e nel resto della provincia si è fatto sull'opera fornita nel doloroso frangente dai delegati della Giunta Provinciale.

Trattandosi di ordinamento che per legge deve uscire dall'accordo della Luogotenenza e della Giunta Provinciale, di due fattori le cui tendenze sono così disperate, non si deve poter parlare né di vittoriosi né di vinti. Ma chi sa i mezzi di cui dispone il Governo specie a Pola, deve ammettere che ogni anche lieve limitazione del potere governativo presenta le maggiori difficoltà, e che tanto più va apprezzato specialmente questa volta ogni omaggio reso al principio dell'autonomia provinciale e comunale.

Che la situazione sia migliorata per effetto del nuovo ordinamento, non può negarsi. Se l'accordo non fosse intervenuto, sarebbe rimasto il solo commissario governativo per ragione o per forza. Il Tribunale amministrativo avrebbe pronunciato la sua decisione, come al solito in casi simili, dopo qualche anno: la decisione, anche idealmente favore-

Per leggere questo avviso, bisogna tenerlo contro la luce.

B a D o M o S o

Deposito generale: Via Valdirivo 32 - Tel. 2201.

MI PREGIO AVVISARE LA MIA P. T. CLIENTELA CHE IL MIO

**„Hôtel Central“**  
(HABERLEITNER).

VERRÀ TRASLOCATO entro il mese di Marzo corrente, in **Via delle Poste 4.**

Il nuovo Hôtel, situato in posizione centralissima e tranquilla, sarà munito di tutto il confort moderno: Bagni, ascensore, illuminazione elettrica ecc. - Stanze da Cor. 3.- in più per persona.

Devotissimo  
**GIOVANNI HABERLEITNER**

Marca **Koestlin**

**BISCOTTINI**

Sire-Sire di **Koestlin**  
Lobe di **Koestlin**  
Albert di **Koestlin**  
Rido di **Koestlin**

Sempre freschi in pacchetti brevettati TIL.  
Biscottini finissimi da tè, il miglior nutrimento per bambini ed ammalati.

**Pieno dolce di l. qualità**

circa due vagoni, pressato, vendesi al prezzo di **Cor. 7.50 il quintale** franco stazione Koscina. Vendesi anche in quantitativi minori.

**Gutsverwaltung a Pesceno**  
Posta Koscina (Croazia)

**IMPOTENZA**

anche completa, guarisce senza medicine o con la pomata GIROF. Novità. Opuscoli riservati gratis insieme a quelli degli articoli igienici e oggetti intimi.

**Chiusi 0.30. Casella 154, Roma**

**Koh-i-noor**  
Bottoni a pressione  
con premi di valore.

Qualità la più perfezionata. Fabbricati su propria macchina di precisione brevettata. Gli unici a cui furono assegnate le massime distinzioni. Splendidi attestati da parte del più rinomato Ateliers della moda. - Catalogo dei premi si spedisce gratuitamente a chi ne fa richiesta da:

**WALDES & Cia.** Fabbriche di articoli in metallo  
Praga, Dresda e Varsavia. - Depositi Parigi, Londra ecc.  
nonché dai Rappresentanti per Trieste e Regione:  
**VITALE BESSO & Co**

**„RADIOSOL“**  
aggiunta per bagni, contenente  
**RADIO, OSSIGENO e ACIDO CARBONICO**

Parere riguardante il quantitativo di radio emanato dal „Radisol“

Secondo quanto fu stabilito all'Istituto per la ricerca del radio dell'Imp. Accademia di Scienze in Vienna, un'aggiunta del 340 mgr. del sale suseposto, nella proporzione come usato per un bagno da 100 litri d'acqua, emana un quantitativo di radio uguale alla forza della più forte sorgente di Gastein. Garantisce anche i più gravi casi di

**Gotta, Reumatismo, Affezioni cardiache, Disturbi nervosi, Debolezze**

Si spedisce quest'aggiunta ai seguenti prezzi: **Cor. 5.-** per un bagno completo, **Cor. 2.50** per un bagno semicompito od altro bagno parziale. 12 aggiunte **Cor. 50.**

Dipartimento Radio del Bagno Diana (Radium-Abteilung des Dianabades)  
Vienna II, Obere Donaustrasse 93-25.

Deposito generale per Trieste: Farmacia „Alla Minerva“ Trieste, Piazza S. Francesco.

**VESTITI PER BAMBINI**

PREZZI DI FABBRICA PROPRIA PRODUZIONE

da Cor. 1.- alla più fina esecuzione.

**„Wäsche-Clou“**  
VIENNA, XVI., Lerchenfeldergürtel 53.

Descrizione della moda riccamente illustrata e Prezzo corrente illustrato gratis e franco.

**FABBRICA ISTRUMENTI MUSICALI**  
Ditta **V. MAGGOLINI - MILANO**  
VIA C. CORRENTI 7  
Mandolini L. 8, 10 a L. 150, Chitarre L. 7.50 a L. 200, Flauti ebano L. 22.50, Clarini Lire 27.50, Cornette L. 28, Accessori musica, metodo Armoniche, Violini. Prima di fare acquisto altrove chiederlo catalogo GRATIS N. 71.

**Qualsiasi**  
**= ferita =**

è da tenersi riparatamente dalle infezioni e da coprirsi con una fascia antisettica.

L'UNGUENTO CASALINGO DI PRAGA chiamato „Prager Haussalbe“ è un unguento che, usato per frizioni, rammolle la parte e viene usato da 40 anni come rimedio di efficacia sicura per fasciature. Protegge le ferite, lenisce le infiammazioni e i dolori, è di un'efficacia rinfrescante e favorisce la cicatrizzazione e la guarigione. Spedizioni postali giornaliere.

Un vasetto 70 cent.  
Vento invio anticipato di Cor. 3.16 si spediscono 4 vasetti; per Cor. 7 si spediscono 10 vasetti franco qualunque stazione Austro-Ungarica.

Tutte le parti dell'imballaggio portano la marca legalmente depositata.

DEPOSITO PRINCIPALE:  
**B. FRAGNER, I. r. fornitore di Corte**  
FARMACIA „ZUM SCHWARZEN ADLER“ PRAGA  
Kleinseite, angolo Nerudagasse 203

Deposito nelle farmacie dell'Austria-Ungheria.

**Faccia acquisti da Kraus**

chi apprezza le telerie fini, e belle.

**VENDESI A PREZZO RECLAME:**

Una pezza di tela Iris, alta 85 cm. e lunga 20 metri, per **Cor. 11.-**.  
6 lenzuola senza cucitura di bellissima tela di lino, qualità ottima, grandezza 150x225, per **Cor. 16.20**.

**Tela Kraus** una bella stoffa bianca, lavabile, di durata infinita, una pezza alta 90 cm., lunga 20 metri, **Cor. 16.-**.

Una dozzina di fazzoletti da naso, biancati, di puro lino, qualità di primo ordine, grandezza 48 cm., **Cor. 6.50**.  
Una dozzina di asciugamani di flaut di lino, grandezza 50x110, per **Cor. 6.-**.  
Una dozzina di asciugamani bel-lissimi, doppiamente damascati, di puro lino, grand. 54x120, **Cor. 12.-**.

**Spedizione verso riviera.**  
Quello che non dovesse convi-nire, si riprende.

**TESSITORIA DI LINO**  
**Jos. Kraus, Nachod 44 n Boemia**  
Campioni di ogni specie di buonissimo tessuto per uso di casa e corredi da sposa s'inviavano gratuitamente. L'ottima fama che gode la casa da 45 anni a questa parte, è la migliore garanzia per un servizio serio.

**T. DOSWALD - TRIESTE**  
PIAZZA LIPSIA N. 6

**RAPPRESENTANTE E DEPOSITARIO ESCLUSIVO** della ditta  
**V. VERMOREL, VILLEFRANCHE (RHONE)**

Irroratrice „Eclair“ contro la peronospora.  
Solforatrice „Torpille“ contro l'oidio.  
Lampada ad acetilene „Medusa“ contro il verme d'uva.

Pezzi di ricambio per tutti gli apparati - Appareati a gran lavoro ed a trazione animale - Motori industriali.

Chiedere prezzi correnti e descrizioni a  
**T. DOSWALD - TRIESTE.**

**Stufe Garmis** le più economiche  
a fuoco continuo, sviluppano il massimo calore.

**ELEGANTI, SOLIDE A PREZZI MITISSIMI.**

Deposito presso la ditta  
**Ingegneri Gimadori, Mauro & C.**  
TRIESTE, Via Carducci 9 e 10. Telefoni 1553-405.

**VISITATE L'ESPOSIZIONE DELLA DITTA**

**IMPOTENZA**

Debolezza sessuale. Virilità esaurita. Mancato sviluppo.

Effettivamente curato con sistema speciale, certo ed innocuo, col nuovo  
**Apparecchio Scientifico „VIS-VITAE“**  
Sviluppatore e Rigeneratore delle Forze Vitali.

**METODO DIRETTO DI CURA ESTERNA** di effetto sicuro, ciò che è impossibile ottenere con qualsiasi rimedio interno a base di erbori e di afrodisiaci, inefficaci, dannosi all'organismo. Chiedeteci le prove degli effetti della nostra Cura, che vi forniremo l'indirizzo di persone curate e guarite, le quali per la verità e per gratitudine, vi diranno:

**„La Cura del Dr. PARKER non ha eguali!“**  
Inviateci schiarimenti del Caso che vi manderemo l'„Illustrazione Dimostrativa“ gratis.

**Dr. V. H. PARKER Co. Via Passerella 3 - MILANO**

**Perchè non tingete i vostri capelli?**

è certo che siete già abbastanza incanutito. Nemmeno gli amici lo ignorano.

**Noi sappiamo il perchè:**  
ed è perchè avete paura di usare una tintura e non volete essere oggi grigia, domani di altro colore. Ed avete ragione. La gran parte delle tinture agiscono istantaneamente. Soltanto il „BRUNOL“ ridona ai capelli gradatamente il loro colore primitivo. BRUNOL non è una tintura per i capelli; esso ridona al bulbo dei capelli il pigmento perduto. E' lavabile.

e non tinge nè la pelle nè la biancheria. Lo si adopera con uno spazzolino. Il colore raggiunge l'effetto appena dopo usato 4-6 volte. Il BRUNOL è di efficacia sicura, e garantito innocuo, ed è il migliore mezzo per tingere in bruno i capelli incanutiti.

Prezzo di una guarnitura completa per tingere i capelli, compreso lo spazzolino Corone 4.-

**PROFUMERIA M. E. MAYER**  
I. r. fornitore di Corte  
**VIENNA I, Lobkowitzplatz 1 e Graben N. 17.**



vole, avrebbe avuto ormai un valore teorico. Frattanto sarebbe stata negata non solo ai cittadini di Pola ogni cooperazione alla provvisoria amministrazione del loro Comune, ma, come i fatti dimostrano, si sarebbe continuato ad impedire, magari con la forza, ogni ingenuità della Giunta Provinciale. Col criterio che, non raggiungendosi l'accordo voluto dalla legge, ci si trovava in uno stato fuori legge, le cose minacciarono di esser portate all'assurdo, contestandosi per questo regime eccezionale la competenza della Giunta Provinciale non solo a revisioni, ma persino a decisioni su ricorsi contro le disposizioni quotidiane del Commissario governativo in affari propri del Comune. La legge avrebbe avuto così certo un'interpretazione non conforme; ma si sa bene che hanno pratico valore soltanto le interpretazioni di chi ha in mano la forza.

Col sistema amministrativo maturato ora dall'accordo, si ritorna al pieno e normale vigore della legge. In primo luogo sono salvi - e nel patto concluso se ne è fatta opportunamente precisa esplicita menzione - tutti i diritti della Autorità autonoma provinciale; tanto per il controllo sulla gestione comunale che, in contrasto col § 83 della legge, continuato anche pochi giorni fa, si impedisce con la forza, quanto di decisione sui ricorsi. Sarà questo, preziosissimo rifugio d'ogni diritto o interesse, collettivo o individuale, che per avventura fosse l'iso dei decisioni del Gerente comunale. Una anche più ampia soddisfazione è data poi alla Giunta Provinciale col diritto sancito di inviare un proprio rappresentante a tutte le sedute della Giunta comunale: tanto più significativo perché il regolamento comunale che tale diritto accorda all'autorità politica, non lo assicura in modo chiaro alla Giunta Provinciale neppure di fronte ad una regolare Rappresentanza comunale.

Non minore significato include l'omaggio reso nella composizione della Giunta comunale consultiva all'elemento italiano e per esso al partito liberale nazionale a Pola.

Sino a ieri, organi dei croati, della Marina, del Governo conclamavano morto e sepolto quel partito, nel quale s'era concentrata sempre finora ogni rappresentanza politica dell'italianità polesa. Sino a ieri una indecorosa gazzarra tendeva a confondere l'intero partito nelle responsabilità personali di singoli fradattori, convinti o sospetti, i quali, come non sono esclusivo privilegio di nessun partito, così non toccano la onorabilità di nessun ente collettivo nel quale possono essersi per disavventura intrusi. Oggi la stessa Luogotenenza ufficialmente proclama la vitalità e la onestà del partito nazionale italiano in Pola. Essa non ha potuto negare a questo partito il numero maggiore di seggi nel nuovo organo comunale; il che equivale a riconoscere che gli italiani e per essi il partito nazionale a Pola è ancor sempre degno di avere parte prevalente nell'amministrazione del Comune. Non aveva bisogno di tale attestazione il partito cittadino polesa: ad ogni modo, alla campagna d'infame denigrazione contro l'italianità non avrebbe potuto toccare la civiltà più sonora perché infittita da chi certo non ha rivelato tenerezze per l'elemento a cui ha dato ora così ampia soddisfazione.

Opportuna ci apparisce la rappresentanza data nella Giunta consultiva a tutti indistintamente i partiti e gruppi della città. La Giunta Provinciale ha agito con esatta visione del momento imponentosi perciò qualche sacrificio. Con una composizione che avesse voluto riflettere rigorosamente le proporzioni dei mandati nella disciplina Rappresentanza comunale, non avrebbero avuto alcun seggio né socialisti né impiegati dello Stato ed un seggio di meno gli addetti agli uffici della Marina. Con l'aprire le porte del Comune a tutti gli avversari, la Giunta Provinciale ha ribadito ciò che fin da principio ha detto e praticato: che per essa la tutela dell'autonomia e della legittima prevalenza italiana - anche in questo accordo assicurata - non significa né ostracismo né limitazioni dell'altrui controllo: essa vuole la luce, con la massima imparzialità e indipendenza, senza riguardo per alcuno, perché sia fatta giustizia e sia salvo ogni interesse del Comune.

Per il resto le disposizioni prese dalla Luogotenenza d'accordo colla Giunta Provinciale sono la fusione delle originarie proposte contrarie dei due poteri provinciali.

Voleva la Luogotenenza un commissario governativo assoluto. Non lo ebbe: il bar. Gorizutti deve cambiare nome, chiamarsi gerente comunale, diventare organo non del solo Governo ma anche della Giunta Provinciale, verso entrambi ugualmente responsabile, da entrambi controllabile e sindacabile, con poteri e doveri limitati in un preciso regolamento.

Voleva la Giunta Provinciale una Giunta comunale amministrativa, nella quale pur ammettendo la ingerenza di Marina e slavi - come per la Deputazione comunale è codificata dalla legge del 1908 - si concentrassero tutte le deliberazioni. Non poté conseguire il suo scopo interamente: le sorti del suo primitivo postulato sarebbero state evidentemente più fortunate se un paio di volgari delinquenti non avessero facilitato il compito agli avversari dell'autonomia.

E se si considera che altre volte in passato furono con l'accordo della Giunta Provinciale nominati gerenti comunali funzionari dello Stato senza correttivi di Consulte né di speciali regolamenti, si dovrà convenire che non è poco nella situazione attuale di un Comune come quello di Pola, aver ridotto i poteri del Gerente con l'obbligo di assoggettare al voto della Giunta consultiva ogni oggetto di qualche rilievo e l'aver dato inoltre alla Consulta il diritto di un'attività anche propria, d'iniziativa, con la certezza che se non il Gerente ne avrebbe potuto tenere il debito conto, secondo la costruzione abilmente ideata, la Giunta Provinciale.

Vorrà il Gerente, come alcuni potrebbero temere, subire influenza estranea al suo ufficio e all'interesse del Comune e porre la sua volontà sistematicamente al di sopra del voto oggettivo della Consulta? Vigilerà la Giunta Provinciale col suo delegato: l'aiuteranno i membri della Consulta o singoli cittadini col dare ad essa, col mezzo dei ricorsi, la codificata possibilità di impedire che in questo periodo provvisorio, si rechi comunque pregiudizio ai diritti e agli interessi del Comune, alla tradizione municipale, alla volontà della parte maggiore e migliore della cittadinanza.

Abbiamo detto in principio che con l'ordinamento concertato fra Luogotenenza e Giunta Provinciale non si accettano né si riconoscono le illegalità commesse finora. Si è creata però la base per uno svolgimento pacifico della crisi polesa. Chi ha promosso codesto accordo, bene ha provveduto anche all'interesse generale, impedendo insieme che

il conflitto dal Comune di Pola si allarghi all'amministrazione provinciale e vada così esaudendosi il desiderio con tanta insistenza manifestato dagli avversari, che ne sia in qualche modo scossa la salda compagine della maggioranza italiana nella Giunta Provinciale, indispensabile nel momento storico che attraversa l'Istria dopo la recente fase delle trattative fra le due nazionalità.

Se è vero che nello scioglimento della Rappresentanza comunale di Pola fu, come si va dicendo, normativo solo il bene del Comune, se ne avrà la prova dal Governo nel modo in cui il Gerente intenderà gli impegni assunti, con l'incarico affidatogli, anche di fronte al potere autonomo provinciale: se ne avrà conferma dai partiti e gruppi ligi al Governo con l'uso che i singoli membri della Consulta faranno della possibilità loro offerta di cooperare, attraverso l'accertamento sereno di ogni responsabilità, al ritorno di condizioni normali e regolate nel maggiore Comune istriano.

Per ogni eventualità, la Giunta Provinciale dell'Istria, la cui moderazione, consapevole del proprio diritto, seppur anche in questo caso aver ragione delle insidie avversarie, potrà far assegnamento sul consenso di tutti gli italiani per ogni ripresa dell'energico atteggiamento che nuove evenienze dovessero imporre.

**Camera di Commercio e d'Industria dell'Istria**

Rovigno 17. La Camera di commercio e d'industria dell'Istria tenne, sotto la presidenza del presidente signor Giorgio Vianelli, presenti 13 consiglieri, una seduta plenaria.

Il presidente, presentati i nuovi consiglieri eletti recentemente, e constatato, in base al protocollo delle avvenute elezioni la loro regolarità, dichiarò ricostituita la Camera.

Stabilito di fissare per quest'anno a cinque i membri della Giunta permanente, oltre al presidente, si passa alla nomina delle cariche camerarie per il 1912. Risultano eletti: a presidente con 12 voti l'on. Giorgio Vianelli, a vice-presidente con 13 voti l'on. Leandro Camus e per acclamazione: a presidente provvisorio l'on. Giuseppe Rismondo, e membri della Giunta permanente gli on. Giuseppe Rismondo, Cristoforo Cossoyev, Pietro Benussi, Umberto da Calò e Biagio Quarantotto, a revisori dei conti gli on. Andrea Rocco e Luigi Devescovi e a controllore di cassa l'on. Andrea Rocco.

Approvato il protocollo dell'ultima seduta, il presidente comunica fra altro la elezione a membro sostituto nella commissione provinciale per l'imposta generale sull'industria del signor Ermenegildo Podestà, negoziante in Pola; e conchiude ancora che, occasionalmente, appoggiandosi presso il Ministero del commercio un memoriale del Municipio di Cittanova per miglioramento ed intensificazione delle comunicazioni via mare, venne fatta viva istanza a detto Ministero di voler interessarsi per la sollecita attivazione della linea giornaliera Orsera-Trieste-Orsera e porti intermedi, della quale da più tempo si sente parlare nei circoli competenti e che sarebbe certamente realizzabile con l'aiuto materiale del Governo.

In seguito ad interpellanza dell'on. Rea, il presidente riferisce l'esposizione dei passi fatti relativamente al problema ferroviario istriano. In seguito poi ai desideri espressi dagli on. Zarotti e Manuzzi perché i porti di Pirano e di Umago vengano toccati dalla linea celere Trieste-Pola, si decide di rimettere i singoli Municipi interessati ad avanzare analoghi memoriali alla Camera, che non mancherà di appoggiarli.

Il presidente comunica infine, spiacente, le dimissioni date allo scopo di migliorare la sua posizione, dal segretario sostituto della Camera dott. Silvio Quarantotto, del quale tesse l'elogio e al quale rivolge nuove preghiere di rinviare al suo disimpegno. A lui si associa l'on. Zarotti. Il dott. Quarantotto, ringraziando vivamente la Camera ed in specie il presidente e la Giunta permanente per la fiducia e la benevolenza di cui lo onorano, dichiara di trovarsi nell'impossibilità di ritirare le dimissioni. Dopo una raccomandazione dell'on. Rea perché sia quanto prima proceduto al riordinamento dell'organico della Camera nel senso di migliorare gli emolumenti degli impiegati, si stabilisce di aprire tosto il concorso per il posto che così rimane vacante.

Si approva il conto consuntivo pro 1911 della Camera con un introito di corone 32.711.30 ed un civanzo di cassa di cor. 657.62. Si approvano pure i conti consuntivi del fondo pensioni e della Fondazione giubilare.

1) A parziale modificazione del deliberato preso nella seduta del 23 novembre 1908, si stabilisce che i frutti di quella parte del capitale della Fondazione giubilare della Camera che è particolarmente destinata all'attivazione o suo tempo d'un istituto per il promulgovimento delle piccole industrie speciali per l'Istria ed al mantenimento dello stesso, possono anche, fino a che se ne dimostri il bisogno ed in seguito a deliberato preso di volta in volta dalla Camera, essere impiegati per sussidiare giovani istriani iscritti presso scuole nautiche e scuole tecniche superiori.

2) A detto scopo e pel giusto calcolo dell'importo dei frutti disponibili si prenderà per base il capitale come risultava composto al primo del corrente marzo, cioè nominali corone 22.100 già investito in obbligazioni di rendita austriaca in corone al 4% con coupons 1 settembre 1912 più corone 1412.35 in denaro, con ciò che con quest'ultimo importo sia acquistata rendita della stessa specie per nominali cor. 900, pure con coupons del 1 settembre 1912, così che in detto giorno si possa disporre della rimanenza in danaro più del ricavato dei coupons semestrali che scadranno in quel giorno per l'intero capitale in corone 22.000.

I frutti semestrali disponibili della Fondazione giubilare della Camera vengono assegnati, in base alla lettera fondatale alla Società di pesca e piscicoltura marina, perché li impieghi nel promuovere la pesca nelle acque istriane.

Su proposta della Giunta permanente si adotta di mantenere inalterato il punto di vista precedentemente espresso nel senso che per ora sia opportuno e bastevole l'istituzione di un'unica commissione extra-consorziale per gli esami di lavorazione nelle industrie professionali con la sede in Pola.

Dopo che il presidente ebbe promesso di tenere conto dei lagni dell'on. Rea circa il deficiente funzionamento della pesa a ponte a Cervoglie, e dell'on. Devescovi circa la manchevole azione delle autorità politiche nel fornire i dati necessari per la regolare tenuta del catasto industriale e circa gli inconvenienti di cui da luogo la vendita di petroli nei negozi di commestibili, il presidente levò la seduta.

fla iggo m  
n p f e t . 2

**FORD** 20 HP.

Acquistate un'automobile Ford perché è una macchina superiore, e non perché è a buon prezzo. Produzione annua per il 1912: 75.000 vetture. Automobile dell'avvenire che raggiunge meglio d'ogni altra l'ideale del vero automobilista. Solidità, semplicità, leggerezza, forza ed economia danno splendidi risultati.

Continui arrivi dei nuovi modelli 1912 nel grande Garage Via Bachi 18 (angolo Via Boschetto) TELEFONO N. 22-47.

**Rappresentante generale: A. SKERL**  
TRIESTE, Piazza Goldoni 10-11. Telefono 17-34.

**BAULI WINKLER**  
La miglior marca mondiale! Elegante! Di lunga durata! Prezzi senza concorrenza!

Offerta specialistica in Bauli, Valigie ed articoli di pelle  
**Josef Winkler & Söhne**  
(Casa fondata nel 1876)  
Vienna 1, Minorngasse 7/A  
Bauli Winkler con rinforzo di lamina vuote, da Cor. 82,- in più.

**PELLI SUPERFLUI**  
alla faccia, alle braccia ed alle mani vengono allontanati in 5 minuti col  
**DEPILATORE**  
del Dott. A. Rix  
garantisce innocuo e di efficacia sicura. Una scatola, che costa 4 Cor., è sufficiente. Spedizioni con discrezione.

**Kos. Dr. A. Rix Laborat.**  
Vienna, IX, Förgasse 17-P.  
Deposito a Trieste: Farmacia Praxmarer, Piazza Grande.

**Senape „Estragon“**  
TROVASI DAPPERTUTTO.

**Insuperabile per il suo aroma e la sua mitezza.**  
**Victor Schmidt & Söhne**  
Vienna 4/2

**UFFICIO SPEDIZIONI**  
**L. Metzner - Trieste**  
Via Nicolò Machiavelli 26 (ex Via Forlì) - Telefono N. 586.

ASSUME QUALUNQUE SPEDIZIONE VIA TERRA E VIA MARE, - SDIAZIAMENTI - CUSTODIA E TRASPORTI DI MOBILI CON CARRI CHIUSI E APERTI.

RITIRI E CONSEGNE MERCI, BAGAGLI, - SERVIZIO ESPRESSO DI PACCHI DA E PER VIENNA, PRAGA, BRUNA, REICHENBERG.

**Servizio speciale di spedizioni per la DALMAZIA, il LEVANTE, l'AMERICA del NORD e del SUD.**

Per economizzare nelle spese è necessario far dirigere le spedizioni dell'interno all'Ufficio Spedizioni L. Metzner, Trieste stazione Trieste meridionale (Südbahn).

**TÖRLEY**

**Balsamo di A. Thierry**  
gentilissimo con la marca registrata: una monaca verde. Marca brevettata. Contro qualsiasi falsificazione, e rivenduta di altri balsami con marche ingannatrici, si procede a sensi di legge. Di efficacia inimitabile contro le tosse, l'aspettazione, la raucedine, la faringite, il male di petto, contro l'infiammazione, il male di stomaco, l'infiammazione, la cattiva digestione, la costipazione, la pirosi, i crampi allo stomaco, contro le vertigini, la colica, il male di denti e le malattie della bocca, contro i dolori articolari, le scottature, le eruzioni cutanee ecc. - 122 oppure 61, oppure una grande bottiglia speciale Cor. 5,-

**UNGUENTO DI CENTIFOLIE** unico genuino del farma.

**A. THIERRY** di efficacia sicura contro le ferite, per quanto vecchie, contro le gonfie, le ustioni, infiammazioni, ascessi, carbuncoli, infiammazioni alle dita, occhi, polmoni, callosità ecc. Esso estrae dal corpo tutte le sostanze eterogenee e rende talvolta superflua una operazione dolorosa.

2 vasetti Cor. 3.60. Fonte di ritiro: Apotheke zum Schutzengel di Adolf Thierry, Pregrada presso ROHITSCH. Vendesi in tutte le più importanti farmacie. All'ingresso presso i grossisti in droghie medicinali.

**10 GUARISCO**  
Balsamo genuino solido dalla Schutzengel Apotheke di A. THIERRY, PREGRADA presso Rohitsch-Sauerbrunn

**Palin Crème**  
JNG. WERTHEIM & PAL  
WIEN XIX.

**Finissimo lucido per scarpe**  
Depositarie: EUGENIO JUREK, Trieste, Requedotto N. 9

**Macchine per**  
**Mattoni**

Accessori per funi metalliche e per impianti di trasporti, nonché impianti di trasmissioni, costruzione modernissima.

Istituto proprio con arredamento modernissimo per esperimenti e per l'analisi dell'argilla

Soltanto direttamente dalla sezione spedizioni della fabbrica

**„Sudetta“ Jägerndorf, N. 5 (SLESIA) AUSTRIA**  
si acquistano

**Stoffe per vestiti**  
da uomo e da donna  
nonché  
**Zelerie slesiane,**  
qualità ottime  
ai minimi prezzi  
di fabbrica.

splendide novità della stagione  
Scampoli a prezzi irrisori!  
**CHIEDERE CAMPIONI!**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**MACCHINE**  
per  
**Mattoni**

Accessori per funi metalliche e per impianti di trasporti, nonché impianti di trasmissioni, costruzione modernissima.

Istituto proprio con arredamento modernissimo per esperimenti e per l'analisi dell'argilla

Soltanto direttamente dalla sezione spedizioni della fabbrica

**„Sudetta“ Jägerndorf, N. 5 (SLESIA) AUSTRIA**  
si acquistano

**Stoffe per vestiti**  
da uomo e da donna  
nonché  
**Zelerie slesiane,**  
qualità ottime  
ai minimi prezzi  
di fabbrica.

splendide novità della stagione  
Scampoli a prezzi irrisori!  
**CHIEDERE CAMPIONI!**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**La Cassa di Risparmio Triestina**

emette CASSETTE

METALLICHE (salvadanari) da tenersi a domicilio.

Informazioni agli Uffici della Cassa

Trieste, 31 Luglio 1909.

LA DIREZIONE.

**MOBILI**

solidi, eleganti, moderni, a prezzi miti

SPECIALITÀ STANZE DA LETTO E DA PRANZO

**RAFFAELE ITALIA**  
Via Malcanton 7. - Casa fondata nel 1873.

IMPIANTI D'ILLUMINAZIONE E CONDUTTURE D'ACQUA.

Installazioni sanitarie per Hotel, Ville, Scuole, Ospedali, Sanatori ed importanti edifici pubblici e privati.

Esecuzione accurata, materiale soltanto di prima qualità.

OTTIMA REFERENZA.

**HUBNER & HAAS, KLAGENFURT**

Rappresentante: **ACHILLE FARCHI**, Trieste  
Via Zovenzoni 1, Tel. 19, Rom. VIII

**CURA PRIMAVERILE**

DEPURATIVA DEL SANGUE

Estratto di Salsapariglia semplice . . . 1 bottiglia 1.60 Cor.

Estratto di Salsapariglia Jodurato . . . 1 . . . 5.-

Tè depurativo del sangue p. 6 giorni 1 pacco 1.20 Cor., 6 pacchi 6 Cor.

Pronta spedizione in provincia:

Deposito „FARMACIA ALLA MINERVA“ G. Stanich, TRIESTE, Piazza S. Francesco e Farmacia Piccola Via Barriera vecchia.

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**

**ELISIR STOMACALE CORROBORANTE**



## Gronaga di Capodistria

Capodistria 17. La quarta, prossima conferenza settimanale di giovedì, si svolgerà nella sala ginnastica, sarà presieduta dall'egregio professore di belle lettere al nostro Ginnasio, signor Celso Usti, che svolgerà - illustrato da parecchie proiezioni luminose - l'interessante argomento: «Arte italiana e arte nordica».

★ Poiché s'offerebbe loro recentemente l'occasione propizia di procurarsi, da un privato, a vantaggiose condizioni, un bell'apparato per proiezioni, le dirigenze delle nostre scuole popolari non rifiutano un istante di proporre e raccomandare saggiamente al Municipio, con calda sollecitudine, l'acquisto. Difatti la deputazione comunale - resasi piena e pronta ragione dell'assoluta ed opportuna convenienza, di mettere a disposizione delle scuole tale mezzo seducente e moderno d'istruzione intuitiva - deliberò in una delle sue ultime sedute di acquistare, a sì utile intento, un apparato di proiezioni luminose del più perfezionato, da poco comprato nel Regno, con oltre cento dispositivi adatte a scopo didattico, e che può anche adoprarsi per vedute da cinematografo.

★ Come annunziato, ieri notte ebbe luogo nel nostro teatro Ristori la prima festa di ballo a vantaggio dell'Associazione italiana di beneficenza, allestita con buon gusto dai zelanti direttori e consoci. Il teatro raffigurava nello sfondo la piazza e la piazzetta di San Marco. Alla festa, rallegrata da una buona orchestra, assistevano il signor Podestà con la gentile consorte, accolti dall'anno all'Istria, e le rappresentanze di tutte le società cittadine. Parecchie vedove bantine e signorine offrivano al beneficio copio, nei vari pacchetti, violette, cartoline e numeri della lotteria. Per quanto si prevedesse che il successo felice di questa prima festa sarebbe riuscito in tutto completo, così anche il suo frutto materiale corrispose generosamente all'arbitrario appello del simpatia della città verso il fraterno sodalizio, al facile, dalla vendita, aste e oblazioni si intrinse il bell'importo complessivo di quasi 1000 corone, mentre giungono ancora alla presidenza ulteriori elargizioni da famiglie in tutto od almezzati impediti di assistere alla festa.

## Modificazione d'orari sulle linee automobilistiche dell'Istria

Paronzo 17. Ieri si tenne qui una conferenza per concretare alcune importanti modificazioni negli orari delle linee automobilistiche istriane. Alla conferenza parteciparono il direttore delle Poste e dei telegrafi cons. aut. Patay per incarico ministeriale, l'on. Salata per la Municipalità, il capitano distrettuale dott. Murad per l'autorità politica e l'ing. Varrone, dirigente dell'esercizio delle linee. Il nuovo orario tende specialmente ad allacciare le linee Abbazia-Pisino e Abbazia-Pisino con Trieste, in presenza da Pisino per Pola al meglio, al da stabilire una congiunzione diretta via terra fra la riviera liburnica e Pola-Brioni. Si tratta poi di rendere più brevi e comode le relazioni fra Parenzo e Albano e Abbazia, rispettivamente di accorciare le permanenze a Pisino in attesa dei treni per Trieste o Pola tanto al meriggio quanto alla sera per tutti i passeggeri provenienti da Parenzo o dalla parte orientale della provincia. In fine si deliberò di ritardare la partenza della corsa serale da Parenzo per Pisino in coincidenza col piroscafo telere da Trieste. Il nuovo orario andrà in attività al più presto.

Una innovazione molto utile entra in vigore già col 18 corr., in esito ad insistenza della Giunta provinciale. Sarà, cioè, ritardata dalle 7 alle 7.25 ant. la partenza della prima corsa da Pisino per Parenzo in modo che i viaggiatori arrivati a Pisino col treno delle 7.22 troveranno alla stazione senza la coincidenza automobilistica. Introdotta col primo marzo la nuova comunicazione telere per Pola col treno che parte da Vienna alle 7.20 di sera e con quello che parte da Trieste alle 5 ant., sarebbe stato peccato non approfittarne stabilendo questa coincidenza per Parenzo, la quale rende possibile il viaggio Vienna-Parenzo in 13 ore e mezza e una congiunzione mattutina Trieste-Parenzo in quattro ore.

A poco a poco, mercé le cure dei fattori provinciali e ministeriali, le linee automobilistiche, dotate ora anche di nuove carrozzerie, assumono sempre maggiore importanza pratica tanto nell'interesse della popolazione indigena quanto per il movimento del forestiero.

Nella conferenza di ieri si trattò anche del progetto di una linea nuova fra Parenzo e Cittanova per la nuova strada.

Il nuovo ponte sul Queto. E' un'idea che si va ventilando da tempo e che, sviluppata sino a Umago e Salvo, migliorerebbe di molto le comunicazioni nel distretto e offrirebbe il destro anche ad escursioni interessantissime attraverso il pittoresco bacino alle foci del Queto e lungo la costa incantevole sino a Salvo.

## La Lega Nazionale a Cervignano

Cervignano 18. Il gruppo locale della Lega Nazionale tenne ieri nella sala del Consiglio la sua adunanza generale. Il vice-direttore sig. Malacrea, succedendo al direttore, assente per ragioni professionali, ringraziò il Podestà per il suo intervento. Quindi il segretario sig. Silvio Drossi fece la relazione virtuale

HENRI GERMAIN. (18)

## La Fata delle Brughiere

Proprietà letteraria - Riproduzione vietata.

— Oh signori, di grazia! balbettò la giovane, confusa ma sorridente, lanciando a Paolo un'occhiata di conoscenza. Carissimi! disse poi, come per scusarsi il suo grazioso rosso, non ho mai potuto abituarmi ai complimenti, e si che, quando lavoravo in via Saint-Honoré con la povera Marta, ne ricevevo a bizzeffe ad ora di colazione. Quel quartiere è pieno di sfaccendati, giovani o vecchi, che vi bersagliano di gentilezze più o meno stupide. E' raro che siano divergenti; sempre le stesse frasi, sciocchezze per la maggior parte.

— Avevate un'amica di nome Marta? chiese Paolo con simulata indifferenza.

— Sì, una giovane di ventott'anni, molto bella. Ma non sembrava felice. Doveva avere qualche dispiacere nascosto.

— Conosceva il suo nome di famiglia?

— Sì, Verrier.

— Marta Verrier! lei! esclamò Paolo, facendosi livido.

— Sì, proprio lei. La conosceva, signor Simant?

— Sì, signorina; una volta la vedevo spesso e non ho mai potuto scordarla.

— E sapete che cosa ne è di lei?

è il cassiere quella finanziaria. Su proposta del socio sig. Stabile venne rieleto la uscente Direzione composta dai signori: dott. Giuseppe Quargnelli direttore; Giuseppe Malacrea vice-direttore; Silvio Drossi segretario e Sigismondo Brandolini cassiere. Per il congresso generale della Lega che si terrà a Pergine vennero nominati delegati, oltre che i membri della Direzione, i signori: Gio. B. Lovisoni podestà, Antonelli ing. Giacomo, Drossi ing. cav. Giulio, dott. Ettore Lovisoni, Mario Lovisoni, Ippolito Pasquali, Fausto Zanetti, Aldo Brischigli, Stabile G. B., Vincenzo Ponton, Vinc. Parmeggiani e Sigismondo Pecco.

## La querela di un giudice contro un notaio a Fiume

Fiume 18. E' incominciato oggi al nostro Tribunale un processo che farà epoca: il processo per calunnia intentato dal giudice tavolare Stefano Pancera al notaio pubblico dott. Giorgio Festus. Trattandosi di funzionari pubblici la causa è trattata in delegazione da giudici di Budapest e si svolge in ungherese. L'interessamento è vivissimo. Nell'aula sono giudici, avvocati, giornalisti di Fiume e di Budapest, nonché una folla di persone munite di biglietti. Al dibattimento sono citati circa cinquanta testimoni, tra cui molte personalità cittadine, tutti i giudici e i funzionari del Tribunale e diversi signori di Trieste. Presiede il presidente di Tribunale Balogh che ha a lato i giudici Dusard, Füzessery e Ruzinko. Sostiene l'accusa il sostituto del procuratore generale di Budapest Sélley. Rappresenta il querelante l'avv. Désy e difende l'imputato l'avv. Desiderio Nagy, due celeberrimi del foro budapestense. E' interpreti per la lingua italiana il dott. Pazmany.

Alle 9 il presidente apre il dibattimento e inizia, dopo le solite formalità, l'interrogatorio del dott. Festus, avvertendo che nei riguardi dei giudici da escutersi in qualità di testi la Curia ha sospeso l'obbligo del segreto d'ufficio. Il dott. Festus, ad analoga domanda, dichiara di non sentirsi colpevole. Racconta che il Pancera lo mutò in due occasioni, a titolo di trascuranza nell'adempimento dei suoi doveri notarili, e ciò ingiustamente.

Perché mosse al Pancera le gravi accuse di cui è chiamato a rispondere? gli domanda poi il presidente.

Per obbligo morale. Se ne parlava in tutta la città ed io stessi alla fine la convinzione che le accuse erano vere. Il presidente osserva che, trattandosi di un pubblico funzionario è ammessa la prova della verità, e invita il querelante a dichiarare su che circostanze intende valersene.

Il difensore avv. Nagy dichiara che il dott. Festus domanda di poter provare le seguenti circostanze a carico del Pancera:

1) trascuranza nell'adempimento dei doveri d'ufficio, mancanza dell'ufficio nei giorni di trattazione di cause, assenze prolungate senza permesso, sostituzione di notai al proprio dovere d'interrogare testi, redigere il giornale della Pretura, pronunciare sentenze. 2) Sottrazione di atti ed alterazione di dati negli atti della Pretura. 3) Gioco d'azzardo per grosse somme al Casinò parigino, nei pubblici caffè e perfino nei locali d'ufficio. 4) Scortecchezza nel gioco in un caso specificato (caso Terni di Trieste). 5) Caso Nako, in cui sembra che il Pancera avesse guadagnato all'ora governatore di Fiume una somma di 50.000 corone.

La difesa domanda infine la riproduzione degli atti relativi a un'accusa mossa dall'avv. Stanich a carico del Pancera vent'anni fa al Tribunale di Trieste in un affare di eredità.

Il governatore del re dichiara di aderire alla prova della verità di tutte le circostanze rilevate dalla difesa meno che nel caso Terni (passato in giudicato per la sentenza d'un giuri d'onore), e nel caso della denuncia prodotta dall'avv. Stanich di Gorizia.

La Corte si ritira, e quando rientra, dichiara che decide di ammettere la prova della verità per tutte le accuse. E' va della verità per il querelante Pancera. Egli si difende dalla trascuranza dei doveri d'ufficio, la sottrazione di atti e l'alterazione di dati, non giocò mai d'azzardo nei pubblici locali, ma in circoli ristretti e signorili, il caso Terni fu risolto a suo favore da un giuri d'onore. Al caso Nako non guadagnò mai la somma ingente di cui si parlava. Voleva querelare i giornali che portarono la notizia, ma non lo fece per rispetto dello stesso conte Nako. Del resto ebbe dalla Zeita una dichiarazione in cui si deplorava la pubblicazione. Ad analoga domanda dice che al gioco perdeva o vinceva un paio di migliaia di corone, e di avere del suo la paga di 10.000 corone all'anno di cui può disporre come vuole, non dovendo provvedere né per il vitto né per l'alloggio. Negò infine di aver mai giocato in ufficio. Il presidente gli mosse qualche contestazione.

E' vero - gli chiese - che a Budapest, tempo addietro, alla mostrò a un amico un portafoglio nuovo, dicendo che conteneva più di 30.000 corone, e che quei soldi erano frutto della partita guadagnata al conte Nako?

— No.

E' vero che scontò una cambiale di 70.000 corone del conte Nako?

— Ahimè, se è quella che dico io, lo so. E' pazzia, neppure?

— Sì, rinchiusa da quattr'anni nell'asilo di Sant'Anna. Povera amica!

Margherita disse quindi parole con rampante sincero, mentre due grosse lagrime scorrevano lentamente sulle guancie del suo interlocutore silenzioso.

Viv, intervenne il signor Ledru con benevolo accento d'autorità, lanciando al suo compagno un'occhiata espressiva, parliamo d'altro. Volete fumare, Paolo?

chiese offrendogli il porta-sigarette aperto.

— Sì, voglio provare quest'oggi.

E volgendosi nuovamente a Margherita, Paolo riprese:

— Signorina, se non vi dispiace, quando saremo soli ripareremo insieme della vostra amica.

— Volentieri, ma sembra che il suo ricordo vi rattristi.

La conversazione fu improvvisamente interrotta da una scampanellata al portone.

— Chi può essere? fece l'industriale sorpreso.

— Che sia una visita? s'arrischiò a chiedere Margherita.

— Non credo, qui non ricevo mai nessuno. Sarà qualche fornitore in ritardo. In quel momento comparve la cameriera.

— Signorina, diss'ella, hanno suonato, ma secondo i vostri ordini non ho aperto, perché non so chi sia.

— Avete fatto bene. V'hanno dato un nome, un biglietto di visita?

— Ahimè, se è quella che dico io, lo so. E' pazzia, neppure?

— Sì, rinchiusa da quattr'anni nell'asilo di Sant'Anna. Povera amica!

Margherita disse quindi parole con rampante sincero, mentre due grosse lagrime scorrevano lentamente sulle guancie del suo interlocutore silenzioso.

Viv, intervenne il signor Ledru con benevolo accento d'autorità, lanciando al suo compagno un'occhiata espressiva, parliamo d'altro. Volete fumare, Paolo?

chiese offrendogli il porta-sigarette aperto.

— Sì, voglio provare quest'oggi.

E volgendosi nuovamente a Margherita, Paolo riprese:

— Signorina, se non vi dispiace, quando saremo soli ripareremo insieme della vostra amica.

— Volentieri, ma sembra che il suo ricordo vi rattristi.

La conversazione fu improvvisamente interrotta da una scampanellata al portone.

— Chi può essere? fece l'industriale sorpreso.

— Che sia una visita? s'arrischiò a chiedere Margherita.

— Non credo, qui non ricevo mai nessuno. Sarà qualche fornitore in ritardo. In quel momento comparve la cameriera.

— Signorina, diss'ella, hanno suonato, ma secondo i vostri ordini non ho aperto, perché non so chi sia.

— Avete fatto bene. V'hanno dato un nome, un biglietto di visita?

— Ahimè, se è quella che dico io, lo so. E' pazzia, neppure?

— Sì, rinchiusa da quattr'anni nell'asilo di Sant'Anna. Povera amica!

Margherita disse quindi parole con rampante sincero, mentre due grosse lagrime scorrevano lentamente sulle guancie del suo interlocutore silenzioso.

Viv, intervenne il signor Ledru con benevolo accento d'autorità, lanciando al suo compagno un'occhiata espressiva, parliamo d'altro. Volete fumare, Paolo?

chiese offrendogli il porta-sigarette aperto.

— Sì, voglio provare quest'oggi.

E volgendosi nuovamente a Margherita, Paolo riprese:

— Signorina, se non vi dispiace, quando saremo soli ripareremo insieme della vostra amica.

— Volentieri, ma sembra che il suo ricordo vi rattristi.

— No. E' poi fatto entrò il teste avv. Giuseppe Stanich di Gorizia. Dice che, anni addietro, avanzò una querela contro il Pancera, accusandolo di aver sottratto a favore suo e delle sorelle tutte l'eredità paterna, defraudando in tal modo i due fratelli.

La causa però finì con una desistenza. Ling. Venceslao Cellogi non vide mai il Pancera giocare altro che il «batta» al Casinò per importi di 40-50 corone. Altro non sa.

Il presidente del Tribunale cav. Luigi di Thierry e il giudice Clemente Lucich depongono relativamente alle accuse di trascuranza. Dicono che in due circostanze il Pancera si allontanò dall'ufficio senza permesso. Altro non sanno se non per aver inteso dire.

Al tocco e mezzo il presidente sospende il dibattimento che sarà ripreso mercoledì alle 9 ant.

## Cambio di consonante.

Il malandrino ha una... Di bontà e mite onestà, E per trovarlo la, Ben malagevol sarà.

Spiegazione del giuoco precedente: MELO-DICO.

## PUBBLICHE TAVOLE.

## Compravendite

Due stabili in Chiadino-città, posti in via Media, per cor. 10.000; stabile in Chiarbola inferiore-città, posto in via dell'Officina, per cor. 100.000.

## Mutui ipotecari.

Cor. 10.000, al 6 1/2 %, a peso di alcuni stabili in Chiadino-città.

## BORSE E MERCATI

Chiusura di Borsa del 18 Marzo. I numeri fra parentesi indicano la chiusura precedente. Vienna dopo borsa segna Credit 651.75, Staatsbahn 755.00, Alpine 527.50, Lotti turchi 240.75, Lotti di Berlino chiude ferma. Credit 204.25 (203.00), Disconto 183.37 (183.75). Milano segna in Borsa Cambio 100.32 (100.50), Rendita 92.42 (92.45), Meridionali 800.00 (800.00), Mediterranea 412.00 (412.00), Edizione 518.50 (518.50), Banca Comm. 859.00 (859.00), Termini 1484.00 (1484.00). Chiusura Rend. franc. 94.75 (93.25), Lit. 97.40 (97.40), Freg. 95.20 (95.20), Banche Ottom. 681.00 (681.00), Rio Tinto 1219.15 (1219.15), Lotti turchi 240.75 (240.75). L. Estero. Napoli 19.10 a 19.15, Zech. 11.30 a 11.35, Lire sterl. 24.04 a 24.14, Londra 241.00 a 241.80, Francia 85.55 a 85.55, Italia 94.70 a 94.70, Svezia 84.70 a 84.70, Germania 17.90 a 18.25, Danimarca 117.50 a 118.25, Rend. austr. 89.50 a 89.80, Rend. ungher. corone 83.80 a 84.10, Credit 651.75 a 651.75, Italiana 92.42 a 92.45, Edizione 518.50 a 518.50, Lombardo 105.00 a 107.00, Lotti turchi 240.75 a 241.00.

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240.75 (241.00).

PARIGI 18. (Chiusa). Rendita francese 94.75 (93.25), Rend. Italiana 92.42 (92.45), Lotti turchi 240.75 (240.75), Rend. austr. 89.50 (89.80), Rend. ungher. corone 83.80 (84.10), Credit 651.75 (651.75), Italiana 92.42 (92.45), Edizione 518.50 (518.50), Lombardo 105.00 (107.00), Lotti turchi 240



## Ringraziamento

Con l'animo profondamente commosso e riconoscente, porgiamo i più vivi atti di grazie a tutte quelle care persone che in varie guise vollero associarsi al nostro dolore e rendere l'estremo tributo di stima al nostro indimenticabile Capo.

La desolata famiglia LUG.

## MARIA MOSETTIG

d'anni 35, dopo lunga e penosa malattia cessa di vivere ieri a sera, munita dei conforti religiosi.

L'adorato consorte ILARIO in unione a tutti gli altri congiunti ne dà la triste partecipazione agli amici e conoscenti.

I funerali seguiranno Mercoledì 20 corr. alle ore 4 pom., partendo dalla casa n. 10 di via Risorta.

Grande Impresa CAPELLAN. Corso 45.

## Giuseppe Francovig

di anni 34  
spirò dopo brevi sofferenze confortato dai suoi cari.

Un inconsolabile famiglia partecipa a nome degli altri congiunti tale irreparabile perdita agli amici e conoscenti.

I funerali del caro estinto seguiranno Martedì 19 corr. alle ore 3.15 pom., partendo dal convoglio dalla via Ant. Genova n. 18, Trieste, 16 Marzo 1912.

Nuova Impresa. Corso 47.

## RINGRAZIAMENTO.

Commossa le sottoscrizioni esterne sentite grazie all'estinto dott. NAZOR per le amorevoli e valenti cure prodigate all'amato estinto.

## FRANCESCO MORETTO

Speciali ringraziamenti alla Spett. Direzione della Società fra regolari, a quella dell'Unione fra agenti al dettaglio ed a tutti gli amici e conoscenti che presso parte al lutto sia con l'invio di condoglianze o con l'accompagnare la salma all'ultima dimora.

Le famiglie MORETTO e MINOLA.

Una parte degli avvisi collettivi si trova in VII pagina.

CAMERA elegantemente ammobiliata affittasi prontamente. Indirizzo Piccolo. 309 E.

CAMERA ammobiliata affittasi. Via Canova 12, porta 2. 1003 E.

CAMERA bella, bene ammobiliata affittasi. Via Salice 4, II. 317 E.

CAMERA vuota, bella in casa nuova, tro- vano spaci civili senza bambini. Indirizzo Piccolo. 309 E.

CAMERA ammobiliata, vuota, affittasi cor. 70 mensili. Pierluigi Palestrina 2. 282 E.

CAMERA ammobiliata con vitto affittasi prontamente. Tiziano 4, primo, porta 5. 1004 E.

CAMERA ammobiliata, ingresso libero, affittasi per primo. Via della Fonderia 936 E.

CAMERINO ammobiliato, affittasi prontamente. Farneto 44, mezzanino, porta 20. 249 E.

CAMERA ammobiliata, affittasi; escluso donne. Via Michelangelo N. 11, primo piano. Vista via Rossetti. 995 E.

CAMERA ammobiliata a due letti, affittasi presso signora sola. Farneto 28, IV p. 941 E.

CAMERA vuota, affittasi. Via Molino a vento 19, II. porta 8. 189 E.

CAMERA ammobiliata, sul davanti, mezzanino, affittasi, cor. 24. Indirizzo al Piccolo. 178 E.

CAMERA ammobiliata, ingresso libero, affittasi. Via Ponte 6, I. 192 E.

CANTINA ammobiliata affittasi presso di- stinto famiglia, ingresso libero. Piazzetta S. Lucia N. 1, II p. destra. 1201 E.

CANTINA grande, ammobiliata, posizione salubre, soleggiata, affittasi a coniugi. Indirizzo al Piccolo. 134 E.

CANTINA ammobiliata, chiara, pulita, qua- si ingresso libero, affittasi. Via Gioio N. 9, porta 12. 728 E.

CANTINA grandiosa, davanti, adatta per scrittura, laboratorio, magazzino, affittasi prontamente. Piazza Goldoni 6, I. porta 3. 89 E.

CANTINA ammobiliata, nettissima, affittasi a giovane impiegato, cor. 25. Tor S. Piero 12, portiere. Dalle 10-2. 634 E.

CANTINA bene ammobiliata affittasi proutamente presso famiglia tedesca. Acquedotto 56, II. 6. 230 E.

STANZA ammobiliata, affittasi, prezzo mi- le. Via S. Francesco 38, porta 11. 93 E.

STANZA ammobiliata con due finestre, ingresso libero, affittasi. Via Colonna il secondo. 10001 E.

STANZA ammobiliata affittasi. Molin piccolo 3, porta 10. 997 E.

STANZA bellissima, ammobiliata, ingresso libero, affittasi. Via Padolina n. 9, p. 12. 10052 E.

STANZA grande, soleggiata, vuota, gas, I piano, presso signora sola, affittasi via Istituto 38. 10034 E.

STANZA ammobiliata, ingresso libero, affittasi. Machiavelli 1, II, destra. 10033 E.

STANZA ammobiliata, ingresso libero, affittasi prontamente. Corso 39, II, p. 15. 254 E.

STANZA vuota affittasi a signora sola. Chiozza 7, III p. 997 E.

STANZA elegante, ammobiliata affittasi. Prezzo mi- le. Via S. Lucia N. 4, I p. 12503 E.

STANZA ammobiliata con vitto affittasi più uso pianoforte. Indirizzo Piccolo. 300 E.

STANZA elegante, con vitto, eventualmente due, casa signorile, affittasi. Cecilia 14, portiere. 304 E.

STANZA bellissima, grande, soleggiata, affittasi distinta signora sola. Indirizzo Piccolo. 265 E.

STANZETTA chiara, ariosa affittasi a onesto giovane, corone 3.20 settimanale. Acquedotto 58, V, porta 18. 6963 E.

STANZA grande, vuota anche comodo cu- cina affittasi. Via Ferrara 31, V, destra. 9992 E.

STANZA bellissima ammobiliata, par- chettata, gas, vitto, affittasi. Maurizio 15, I, porta 8. 9999 E.

STANZA ammobiliata, bellissima affit- tasi. Molin piccolo 7, III porta 12. 281 E.

STANZA bellissima, ammobiliata, con gas, affittasi. Corso 21, primo, destra. 10061 E.

STANZA vuota, casa nuova, confort, af- fittasi a distinto signore. Sette fontane S. IV, sinistra. 327 E.

STANZETTA ammobiliata affittasi proutamente. Chiozza 4, II. 340 E.

STANZA elegantemente ammobiliata, af- fittasi. Madonna del mare 3, II, destra. 9971 E.

STANZA vuota, cor. 18; ammobiliata 22. affittasi. Via Nuova 17, II. 9964 E.

STANZA bene ammobiliata, ingresso libero affittasi. Coroneo 5, II, destra. 9956 E.

STANZA ammobiliata, nettissima, affittasi a giovane impiegato, cor. 28. Tor S. Piero 12, portiere. Dalle 10-2. 634 E.

STANZA ammobiliata, davanti, affittasi prontamente. Machiavelli 15, III. 9963 E.

STANZA ammobiliata, affittasi presso si- gnora sola. Madonna 11, I. 9916 E.

STANZA ammobiliata, affittasi I aprile. Chiozza 49, pianoterra, sinistra. 9949 E.

STANZE (due) elegantissime, centro, af- fittasi primo aprile a distinti signori. In- dirizzo Piccolo. 309 E.

STANZE (3) elegantissime, ammobiliata, ingresso libero, affittasi. Tiziano 4, I, porta 9. 9936 E.

STANZA bellissima, vuota, affittasi signora pensionata, soltanto a distinta signora, oppure signorina. Indirizzo Piccolo. 198 E.

STANZA elegantemente ammobiliata, in- gresso libero, affittasi prontamente. Via Olmo 4, III, porta 13. 9940 E.

STANZA vuota, comoda cucina, confort S. moderno, affittasi. Giorgio Vasari 20. 249 E.

STANZA grande, parchettata, con piano ter- zo, per due signori, affittasi. Chiozza 3, piano II, 8. 940 E.

STANZA elegantemente ammobiliata af- fittasi. Machiavelli 1, II, destra. 10033 E.

VITTO e pensione in casa privata, prezzo mi- lite offerto presso signora sola. Via Bo- schetto 44, I piano. 9 E.

CAMERE AMMOBILIATE E PENSIONI. RICHIESTE.

CAMERA con comodo cucina cercano proutamente coniugi soli, civili. Offerte con prezzo «Pronomente B.» al Piccolo. 12609 F.

CAMERA vuota, ingresso libero, cerca si- gnora pensionata. Offerta «Centro» al Piccolo. 10025 F.

CAMERINO ammobiliato, ingresso libero, cerca giovanotto solo. Offerta «Pronomente B.» al Piccolo. 184 F.

CAMERA ammobiliata in campagna, cerca signore. Barcola preferita. Gentili offer- te «Bellavista» Posta centrale. 9950 F.

STANZETTA per ragazzo studente cer- ca presso ottima famiglia. Offerta sub «Scolaro» al Piccolo. 285 F.

CANTINA grande elegantemente ammobiliata, soleggiata, ingresso libero, massi- ma pulizia, centro, eventualmente uso sub- lottino, cerca impiegato quale unico subin- quilino presso signora sola o piccola fami- glia per I. maggio. Offerta dettagliata con prezzo sino 15 corr. sub «Impiegato 40» al Piccolo. 291 F.

STANZA vuota, ingresso libero, al piano terra o primo piano nel rione di S. An- tonio vecchio cerca per biblioteca circo- lante. Eventualmente anche piccolo appa- ratto. Offerta Piccolo sub «Biblioteca». 216 F.

CANTINA, preferibile vuota, vitto fino, per signorina, vicinanza Liceo femminile, cerca signora. Sub «A.» al Piccolo. 290 F.

STANZA ammobiliata, con lusso e con S. annesso stanzino da bagno cerca di- stinto signora. Preferisce ingresso libero o casa di signora sola. Offerta al Piccolo sub «Pedro Doris». Offerta inutili se senza il bagno. 10000 F.

CANTINA ammobiliata e eventualmente S. vitto, cerca giovane impiegato presso signora sola o piccola famiglia. Offerta «R. N.» al Piccolo. 277 F.

STANZA vuota, cerca signorina presso di- stinta famiglia. Offerta con nome e in- dirizzo «Distinta 16» al Piccolo. 185 F.

VITTO ed alloggio prenderebbe giovane onesto presso piccola famiglia oppure presso signora. Offerta sub «Vitto» posta Barriera. 10009 F.

ISTRUZIONE.

ATTORIZZATO studio linguistico «Poly- glotte», Barriera vecchia 29, I. Lunedì, giovedì: tedesco; martedì, venerdì: fran- cese; mercoledì, sabato: inglese. Dalle 8-9 pom., cor. 6 mensili. 9985 G.

ALLA rinomata scuola di Jeanne Malusa, A. diplomata a Parigi, giornalmente iscri- vonsi volentieri imparare taglio, nonché cueto dai principi al perfezionamento. «Reine» Venezia 37. 235 G.

BERLITZ-SCHOOL. Lezioni riunite e pri- vate di francese, insegnante Charles Vielleman. 7095 G.

BERLITZ-SCHOOL. Lezioni riunite e pri- vate di francese, insegnante Charles Vielleman. 7100 G.

BERLITZ-SCHOOL. Lezioni riunite e pri- vate di tedesco, insegnante Otto Schnepf. 7102 G.

CHITARRA, mandolino, violino, appren- dersi entro due mesi, con metodi cele- rissimi, facili, da maestro. Via Barriera 10, IV. 333 G.

CONTABILITÀ: persona capace istituire nella contabilità di bordo cerassi. Sorli, indicando condizioni, indirizzo al Piccolo. 352 G.

FRANCESE colto insegna lingua fran- cese, conversazione, grammatica. Offerte «Economico 935» al Piccolo. 9935 G.

INSEGNANTE capace impartisce lezioni calligrafia cerassi. Offerte con prezzo «Capace» al Piccolo. 359 G.

MAESTRA diplomata piano, impartisce lezioni 12 corone mensili, 2 volte setti- manali. Indirizzo Piccolo. 206 G.

SIGNORINA tedesca, parla anche italiano, Offerta a bambina principiante, due ore settimanali. Offerte con pretezo sub «An- te» al Piccolo. 345 G.

SIGNORINA impartisce lezioni tedesco, italiano, a fanciulli. Indirizzo al Piccolo. 199 G.

STUDENTE tecnico impartirebbe lezioni matematica, tedesco, geometria descrittiva. Offerte «Scacchi 9970» al Piccolo. 9970 G.

SALA Carducci 201 Oggi ore 4-10, lezione di rievocazione. Giulio Modugno. 9982 G.

OGGETTI RINVENUTI E SMARRITI.

CHIAVI tra una inglese, smarriti. Rive- nitore pregato portarle Caffè Carducci. 297 H.

CANE caccia, bianco, macchie caffè scuro, rinvenuto. Via Lavoratori 10. 9934 H.

CAGNA da caccia, mantello bianco, aran- cio, smarrita. Mancala portarla via Mol- no a vento 41. 10041 H.

MEDAGLIONE con fotografia, rinvenuto in un carrozzone della tramway. Rivo- lgersi presso la Società Tramway. 9952 H.

PAROCCHETTO risponde a Nini smarrito; portarlo verso mancia Via San Giu- como N. 4, liquoreria, Onorio, Riborgo. 9967 H.

PORTAFOGLIO con denaro, documenti smarriti, chi lo troverà è pregato di po- starli almeno i documenti all'indirizzo Piccolo. 209 H.

PENDENTE rotondo d'orecchino, smarrito sabato. Rinvenitore riceverà mancia portandolo Via Nuova 41, Negozio con- fezioni. 218 H.

SCIARPA nera, argento, smarrita; cara S. memoria, cor. 6 portatore. Indirizzo Piccolo. 310 H.

OFFERTE DI APPARTAMENTI, BOTTEGHE, MAGAZZINI ECC.

APPARTAMENTO moderno 3 stanze, stan- za persona di servizio camerino bagno, cerca per 1. aprile. Offerta «Ingegnere 1948» al Piccolo. 1384 I.

APPARTAMENTO di tre, quattro stanze, A. posizione centrale, cerca proutamente. Offerta entro oggi sub «1912» al Piccolo. 10045 I.

APPARTAMENTO 5-6 stanze, camera ser- vitto, bagno, dispensa, cerca via S. Gio- vanna o via laterali, per il 24 agosto. Offerta Via Caserma 7, I piano, porta 4. M. S. 233 I.

APPARTAMENTO 2 stanze, cucina, cerca- si vicinanza Pescheria. Offerta «Eliose 219» al Piccolo. 219 I.

CAMERA cucina cerca proutamente da- stinto signore. Offerta «Centro» al Piccolo. 10026 I.

CAMERE due, camerino, cucina, con ac- qua e gas cerca per 24 agosto. Sub «Signora sola» al Piccolo. 10042 I.

CASSETTA o villetta, due, tre camere, cu- cina, piccola campagna o giardino, an- che se distante, cerca in affitto per mag- gio purché vicinanza tramway. Offerta con prezzo e posizione sub «Anche» proutamente al Piccolo. 9973 I.

CAMERA e cucina cerca signora. Offerta «Centro» al Piccolo. 10036 I.

PROPRIETARI amministratori stabili so- no pregati mandare distinta magazzini, appartamenti, ecc. da affittare. Gattolini, Caffè Londra. 347 I.

RICERCHE DI APPARTAMENTI, BOTTEGHE, MAGAZZINI ECC.

APPARTAMENTO agiato, chiaro, quattro stanze, camerino, bagno, cucina, acqua, gas, annesso cor. 1000 più accessori, affittasi proutamente. Via Parina 2. Rivoigersi proutamente. 175 I.

APPARTAMENTO con telefono, disponi- bile anche subito. Amministrazione Cle- mentini. Piazza S. Giovanni 4. 9763 I.

APPARTAMENTO I sala 4 camere, ca- merini, affittasi. Ruggero Manna 14. 774 I.

APPARTAMENTO due camere, camerino, cucina, affittasi 24 marzo-aprile. Via Lloyd 10. 114 I.

APPARTAMENTO e magazzini affittasi in A. Via Zovenzoni 5. 7385 I.

APPARTAMENTO in campagna, città, 4 stanze, camerino, cucina, godimento campagna, cor. 1350 annue. Via Te- grossi 16. 10035 I.

APPARTAMENTO bellissimo, moderno, 2 camere, camerino, bagno, cantina, sub- affittasi proutamente in via Tor S. Loren- zo 1, primo. Rivoigersi via Toro 14, I. 249 I.

APPARTAMENTO mezzanino, 5 stanze, A. camerino, detto bagno, cucina, acqua, gas, luce elettrica, affittasi agosto. Acquedotto 56, II. 6. 230 I.

APPARTAMENTO quattro stanze, due ca- merini ecc., nonché due appartamenti di due camere e cucina affittasi. Via Gate- ri 18. 284 I.

APPARTAMENTO otto locali, 2200 acces- sori, appartamento 4 locali 1200 acces- sori appigionarsi. Via Chiozza 78. Rivo- lgersi via Machiavelli 24, I. 282 I.

APPARTAMENTO due camere, camerino cucina, subaffittasi proutamente. Via S. Francesco 53, II, porta 9. 10019 I.

APPARTAMENTO 4 camere parchettate, cucina, acqua, gas, affittasi cor. 800. Piazza della Borsa 4, V. 10003 I.

APPARTAMENTO tre stanze, camerino, cucina, affittasi. Rolando. Informazioni Extern. Piazza Caserma 1. 836 I.

BOTTEGHE, principio Settefontane, 3 fori, cor. 1000; 2 fori, doppia retrofronte, cor. 800, affittasi. Obst. Toro 1. 9259 I.

CAMERA con focolaio, affittasi presso S. stazione. Indirizzo Piccolo. 188 I.

MAGAZZINETTO adatto pure quale botte- ga, affittasi proutamente. Pauliana 8. 7716 I.

MAGAZZINI, negozi, fondi, telese, affit- tasi. Rivoigersi. Gaspare Vello. 9959 I.

MAGAZZINO 60 m. q. via Fonderia N. 6. affittasi per agosto, cor. 630. Rivoigersi primo piano, sinistra. 236 I.

MAGAZZINO affittasi, corone 35. Bachi 16. Rivoigersi drogheria. 10022 I.

MAGAZZINO vasto, a volte, alto metri 4,50, incrociato in parte a vetri, adatto per fale- gnameria, industria meccanica, tipografia, ecc. affittasi proutamente. Rivoigersi Ro- manin, Valdivino 2. 1002 I.

MAGAZZINO piccolo, subaffittasi in via Machiavelli, cor. 30, chiaro, molto adatto per bottega o scrittoio. Indirizzo al Piccolo. 202 L.

MAGAZZINO spazioso, affittasi. Rivoigersi. Via dell'Istituto 16, I piano. 341 L.

OGGETTI vicini stazione Meridionale af- fittasi casa per negozio finora affittata per negozio manifattura. Rivoigersi Gius. Predonini, Ronchi. 13493 L.

OFFITTA vastissima, per generi leggeri, S. affittasi. Rivoigersi Zanier, Caffè Volti Chiozza. 9792 L.

STANZE due, stanzino, cucina affittasi proutamente. Gaspare Gozzi 3. 10043 L.

STANZE due grandi, con anticamera, S. gresso libero, affittasi per uso scrittoio, società, ecc. Via Cavana 13, II piano. 352 L.

VILLA signorile dieci stanze, accessori, luce elettrica, bellissimo giardino, affit- tasi proutamente Rossetti 59. Ingrandibile con appartamento sottostante adatto due famiglie. Rivoigersi amministrazione Giu- lio 378-II. 7765 L.

ACQUISTI E VENDITE D'OCCASIONE.

AUTOMOBILE landaulet Fiat 28-40 HP vendesi, prezzo occasione. Indirizzo Piccolo. 143 M.

ATTACAPANNI, camere pranzo, ammobiliati in mogano, noce, frassino, si- gnorili, lavorazione garantita, vendonsi prezzi vera reclame. Madonna mare 8, in- stallatore. 10047 M.

ARMADIO quattro cassetti, chiffonier a una porta, buonissimo stato, vendonsi. Canova 13, porta 17. 65 M.

ARMADI nuovi due, opachi vendonsi, oc- casione. Via Media n. 15, in corte. 9973 M.

ARMADI, oggetti antichi, acquistati. In- dirizzo corrispondenza Barriera N. 11, terzo. 12508 M.

ARMADIO uso scrittoio, vendesi. In- dirizzo al Piccolo. 179 M.

BRILLANTI solitari, splendidi, perfetti, vendonsi proutamente sole corone 450; anello stupendo brillante 130. Indirizzo Piccolo. 182 M.

GLIARDI buonissimo stato, palli avo- rio, zoccoli, stucchi, vendesi. Indirizzo Piccolo. 304 M.

BICICLETTA nuovissima, valore 900, ven- desi cor. 115, vera occasione. Farneto 43, porta 9. 9997 M.

BICICLETTA «Peugeot», perfetto stato, vendesi prezzo bassissimo. Via Trionfo 3, quarto, porta 19. 9995 M.

PARCA con accessori, appena costruita, vendesi, cor. 140. Indirizzo Piccolo. 12508 M.

BIGLIETTI del monte acquilanti. Far- neto 29, primo, destra. 10031 M.

BICICLETTA Puch Styria, quasi nuove, freno contropedale, vendonsi prezzi straordinariamente bassi. Fiorala, Corso 4. 10013 M.

PARCA a motore vendesi prezzo occasi- one. Per informazioni scrivere a Daniel Stanger in Abbazia. 13486 M.

SALAFORTE con scrivania, due porte, vendesi. Via Nuova 41, negozio. 12505 M.

UTTER nuovissimo, velocissimo, comple- to, lunghezza metri sei, per 14 persone vende Cosulich. Valdesio Lussinpiccolo. 14489 M.

CAMERA letto, focolaio lavaman da vendere. Indirizzo al Piccolo. 10036 M.

CASSONI usati vendonsi. Visitare dalle 1.30 alle 2 pom. Indirizzo al Piccolo. 314 M.

CHIFFONNIERS, letti, materasso lana, al- tri mobili vendonsi. Olmo 1. 313 M.

CHIFFONNIERS una porta vendesi. Visi- tate dalle 12-2, esclusi rivenditori. In- dirizzo Piccolo. 318 M.

CUCINE solite, eleganti, laccate bianco, vende falegname, Canova 22, angolo Al- bertini. 388 M.

CAMERA matrimoniale nuovo, signorile, ultimo modello, un cilegio lusso, gran cristalli e specchi, una piazza finissima seggiole, cuscini e specchi,